

# Don Juan Carlos I y doña Sofía, en la "Casa de España" en Bogotá

## La colonia española tributó a SS. MM. una cariñosa acogida y una emocionada despedida

### Los Reyes llegarán hoy a Caracas



BOGOTÁ, 14. (Efe). — Cientos de personas recibieron hoy a los Reyes de España don Juan Carlos y doña Sofía, al llegar, a mediodía —18'00, hora española—, a la Casa de España, en esta capital.

En el edificio, que se hallaba adornado con profusión de banderas, varias tunas colombianas interpretaron música del país, en medio de atronadores ruidos e los Reyes por parte del público allí estacionado.

El entusiasmo de las gentes fue tan espectacular que la esposa del ministro español de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, tuvo que soportar los empujones y codazos de las numerosas personas que pretendían acercarse a los Soberanos para estrecharles las manos.

La Reina Sofía tomó en brazos a un niño, que le ofreció una rosa roja, y lo besó en las mejillas. Varias mujeres españolas lloraban después de que la Reina les estrechase la mano.

A la entrada de la Casa de España se produjo un ligero incidente entre la Policía, que protegía el paso de los Reyes de España, y un joven que trataba de traspasar el cordón de seguridad para acercarse a los Soberanos. D. Juan Carlos se dio cuenta del forcejeo entre el joven y la Policía, se acercó al primero, lo tomó del brazo y le hizo que lo acompañara unos pasos. El público premió al Monarca con un estruendoso aplauso.

**DISCURSO DEL DIRECTOR DE LA CASA DE ESPAÑA**

En la Casa de España, el director de la institución, Antonio Huidobro, pronunció un breve discurso de bienvenida, en el que, entre otras cosas, dijo: —«Los emigrantes somos tam-

(Pasa a la siguiente)



Los momentos de la visita que SS.MM. los Reyes de España realizaron al Museo del Oro de Bogotá. El embajador de Colombia en España, don Belisario Betancourt saluda a los Reyes a la entrada del edificio. — (Telefoto CIFRA-GRAFICA)

## RUMORES SOBRE SUPUESTAS EJECUCIONES EN CHINA

### Moscú sigue cautelosamente en silencio los acontecimientos políticos chinos



La viuda de Mao, Chiang Ching, que se supone detenida

PEKÍN, 14 (Efe-Reuter). — Los políticos moderados de China están presionando, al parecer, a los líderes del país, al tiempo que los medios oficiales de comunicación hacen llamamientos para «sostener la lucha contra quienes tratan de manipular las directrices del presidente Mao».

Esta advertencia, y la de amenazar a «quienes tratan de crear divisiones en las filas del Partido» son claras referencias a la viuda de Mao, la ex actriz Chiang Ching y los otros tres personajes que, según rumores y noticias no confirmadas, fueron detenidas acusadas de conspirar contra el Estado chino.

Los síntomas sobre lo que está ocurriendo en Pekín parecen

(Pasa a la siguiente)

## NUEVA LEY SOBRE TRABAJADORES EMIGRANTES, EN BELGICA

Los empresarios que tengan a su servicio trabajadores sin permiso de trabajo y sin la correspondiente carta de residencia, serán obligados a pagar todos los gastos de traslado del emigrante clandestino a su país de origen, incluidos todos los familiares a su cargo.

BRUSELAS. (Del corresponsal de Pyresa, Angel Marcos).

Una nueva ley sobre los trabajadores emigrantes, convida a los «negros» y a los empresarios culpables o demasiado acomodados.

En el Boletín Oficial Belga del 29 de septiembre de 1976, ha sido publicada una nueva ley que aporta modificaciones importantes sobre el empleo de trabajadores emigrantes.

En principio el campo de aplicación de esta nueva ley, no se reduce a los empresarios y trabajadores sino a otras categorías de personas tales como intermediarios o agencias de colocación. Por medio de esta ley, actualmente será posible recurrir más eficazmente contra los intermediarios belgas y extranjeros que perciben importantes

sumas por introducir en Bélgica a trabajadores extranjeros con promesas de trabajo y que para ello se valen de medios susceptibles de engaño para el trabajador, el empresario o a las autoridades competentes.

La llegada masiva de nuevos emigrantes desorganiza el mercado del empleo y constituye una fuente de abusos de todo género que va en perjuicio de los propios emigrantes.

★ **SANCIONES**

Con objeto de proteger más eficazmente el empleo de trabajadores belgas y extranjeros residentes en el país, la nueva ley

(Pasa a la siguiente)

## Concesión de los premios Nobel de Medicina y Economía

ESTOCOLMO, 14 (Efe-Reuter). El Instituto Karolinska de esta capital ha concedido conjuntamente el premio Nobel a los norteamericanos Baruch Blumberg y Daniel Charleson Gajdusek, por sus descubrimientos en relación con los nuevos mecanismos sobre el origen y propagación de las enfermedades infecciosas.

El Dr. Blumberg, de 51 años, trabaja en el Instituto de Investigación del Cáncer de Filadelfia, y el Dr. Gajdusek, de 53, en el laboratorio de estudios del sistema nervioso central del Instituto de Sanidad de Bethesda, Maryland.

El Instituto Karolinska indicó que el Dr. Blumberg había descubierto el procedimiento de reflejar la presencia en la sangre del virus «B» de la hepatitis. Este virus es el causante de la hepatitis, infección del hígado, del tipo que se transmite en las transfusiones sanguíneas.

Su logro significa que los portadores de infecciones hepáticas «B» pueden ser ahora identificados, y ha hecho posible la producción de la gamma globulina —solución de anticuerpo en la sangre— y de vacuna que pro-

(Pasa a la siguiente)

## HOY, CONSEJO DE MINISTROS

### Posibles asuntos que serán abordados

MADRID, 14 (Pyresa). — El envío a las Cortes de los presupuestos generales del Estado para el próximo ejercicio, en forma de proyecto de ley, será uno de los acuerdos que se espera tome el Consejo de Ministros de mañana en Castellana 3.

En la reunión del Gobierno se podría tratar también el informe elaborado por los ministros Martín Villa, Lavilla Alsina y Osorio en torno al proyecto de ley de reforma política y las 26 sugerencias que se presentaron al mismo en los debates que tuvieron lugar en el seno del Consejo Nacional del Movimiento.

En otro orden de cosas, también podría abordarse en este Consejo de Ministros la legalización de algunos partidos políticos, entre ellos el del Partido Socialista Obrero Español —sector histórico—. El titular de la cartera de Gobernación, Rodolfo Martín Villa, pedirá en esta reunión ministerial la derogación del decreto-ley de 23 de junio de 1937, por el que se suspendieron los fueros en las provincias de Guipúzcoa y de Vizcaya.

En este sentido, el señor Martín Villa puso ayer de manifiesto su deseo de ser portavoz ante el Consejo de Ministros de esta derogación que solicita la comisión encargada de estudiar el régimen especial para las ciudades provincianas.

Por otra parte, en la mesa de la reunión ministerial de mañana, podría figurar el desarrollo de algunos aspectos de la ley de régimen local, así como las normas por las que se registrarán las próximas elecciones a Cortes.

## LANZAMIENTO DE UNA NAVE ESPACIAL SOVIETICA CON DOS TRIPULANTES

MOSCU, 14. (Efe).—Urgente. La Unión Soviética lanzó al espacio la nave «Soyuz 23» con dos hombres a bordo, informa la agencia «Tass».

La «Soyuz 23», que ha entrado en órbita espacial, fue lanzada tres semanas después del regreso de otra nave tripulada por Vyacheslav Zudov y Valery Rozdestvensky.

El lanzamiento de la nave espacial tripulada «Soyuz 23» se efectuó a las 18,40 hora española.

La agencia «Tass» informó que la finalidad de este vuelo espacial es continuar las investigaciones científicas en el laboratorio espacial «Salyut 5», a la cual se ensamblará la «Soyuz 23», como en anteriores experimentos tripulados soviéticos.

La nave espacial soviética «Soyuz 23» va tripulada por el piloto Zudov, de 34 años, y Rozdestvensky, de 37, ambos tenientes coroneles de las Fuerzas Aéreas soviéticas.

«Todos los instrumentos de a bordo funcionan normalmente y los tripulantes se encuentran bien», informa la agencia «Tass», añadiendo que los dos cosmonautas han empezado a cumplir el programa de vuelo.

Zudov ingresó en la escuela de cosmonautas soviética en 1965. Rozdestvensky, el ingeniero de vuelo, también inició sus cursos de cosmonauta en 1965. Esta es la primera vez que realizan un vuelo espacial.



BUENOS AIRES, 14 (Efe). — La viuda de Perón, ex-presidente de la Argentina, María Estela Martínez de Perón, ha comunicado al arzobispo de Paraná y vicario general castrense, monseñor Adolfo Tortolo, su decisión

de recluirse en un convento en España, tan pronto sea liberada por el actual Gobierno militar.

Así lo afirma el periódico «La Razon» de Buenos Aires, que destaca en su portada un recuadro en el que da a conocer algunos datos de la entrevista de la ex-presidente con el presidente de la Conferencia Episcopal Argentina.

María Estela Martínez de Perón había solicitado hace algún tiempo una entrevista con el nuncio apostólico en la Argentina, monseñor Pio Laghi, pero éste rechazó tal petición. Concurrió, en cambio, el referido arzobispo Tortolo, que representa al sector más derechista de la Iglesia argentina.

Según el referido diario, la entrevista se celebró en presencia del coronel Néstor Rubén Castelli, que acompañó al prelado, quien se encuentra opositado a la actual jerarquía de la Iglesia Católica argentina.

**nuevo Mercedes-Benz**  
 N-1.000  
 N-1.300  
 potencia para elegir

VENTAS-TALLERES RECAMBIOS ORIGINALES  
 DISTRIBUIDOR PARA CASTELLÓN Y PROVINCIA:  
**AUTOLICA**  
 Ctra.Valencia-Barcelona Km.67'4 -Tnos:211322-211333

informacion general

Don Juan Carlos I y doña Sofía,...

(Viene de la anterior)

don como éste en que inauguro...

«Si en todos los acontecimientos...

Tras indicarle que, desde España...

Los Soberanos recibieron después...

ORQUÍDEAS PARA LOS REYES

BOGOTÁ, 14. (Efe). — Una canasta con 25 clases diferentes...

La señora Bertha Hernández de Ospina Pérez, dirigente política...

Aunque el acto hubier finalizado...

Durante la celebración de este acto...

EL REY, CON LOS PERIODISTAS

Antes de la inauguración de la Casa...

tarlo en su residencia de Hato grande.

La entrevista según pudo saber «Efe»...

Los Soberanos españoles terminaron...

VISITA DE LA REINA A UN CENTRO DE REHABILITACION DE MENORES

BOGOTÁ, 14. (Efe). — Volvió pronto...

Gloria Inés, de cuatro años, dijo a la Reina...

Las niñas acababan de ofrecer canciones...

Entre emocionada y divertida, la Reina...

Los religiosos oblatos del Santísimo Redentor...

Al terminar el acto, en el que también...

La Reina visitó las instalaciones y probó...

LOS REYES LLEGARON HOY A CARACAS

CARACAS, 14. (Por Tony Na-

arro, de la agencia Efe). — Santiago de León...

La ciudad recibió sus últimos «toques»...

Los Reyes son esperados a las 15 horas...

LOS REYES DE ESPAÑA EN LA CATEDRAL DE LA SAL

ZIPAQUIRA (Colombia), 14. (Efe). — Uno de los más impresionantes...

Los Reyes fueron en automóvil desde su residencia...

Las inmensas bóvedas en penumbra fueron admiradas...

Cuando los Monarcas entraron en el recinto religioso...

La catedral subterránea tiene naves de 120 metros...

Todo está tallado en sal gema, incluso el altar...

Después de recorrer durante media hora el impresionante monumento...

NUEVA LEY SOBRE TRABAJADORES...

(Viene de la anterior)

introduce severas sanciones contra los empresarios...

Los empresarios que tengan a su servicio trabajadores extranjeros...

Al mismo tiempo, se sancionará a las empresas...

El Gobierno pretende iniciar la lucha contra los trabajadores emigrantes clandestinos...

Según las últimas estadísticas, el número de parados en Bélgica...

Concesión de los premios...

(Viene de la anterior)

teje contra este tipo de infección.

El Dr. Gajdusek concentró sus trabajos en una sola clase...

Sin embargo, las enfermedades

son originadas por agentes infecciosos que el Dr. Gajdusek...

El Instituto Karolinska resalta que la obra de los galardoados...

NUEVOS LIMITES DE VELOCIDAD EN EL PRINCIPADO DE ANDORRA

SEO DE URGEL, 14. (Pyresa).

La velocidad máxima por carretera en el Principado de Andorra...

Premio Nobel de Economía

ESTOCOLMO, 14. (Efe-Reuters). Los 85.000 coronas del premio Nobel...

La Real Academia de Ciencias dice en su citación...

GRUPOS POLITICOS

ADHESION DE LA JUNTA DE U. N. E. DE JAEN A LA «ALIANZA POPULAR»

Causa Ciudadana estudia su posible ingreso en la F. S. D.

MADRID, 14. (Pyresa). — «Unión de Acción Democrática»...

En esta reunión se conocerá, también, el número exacto...

ADHESION DE LA JUNTA PROVINCIAL DE U. N. E. A ALIANZA POPULAR

La junta directiva provincial de Unión Nacional Española de

Gran Bretaña

DESEQUILIBRIO ENTRE LOS AUMENTOS DEL COSTE DE VIDA Y LOS SALARIOS

LONDRES, 14. (Efe). — El aumento del coste de vida...

Sin embargo, el promedio de salarios...

Jaén, ha acordado su adhesión al proyecto de alianza...

Por otra parte, se especula con la posibilidad de que el señor Fernández...

CAUSA CIUDADANA ESTUDIA SU INGRESO EN LA FEDERACION SOCIAL DEMOCRATA

Al parecer, el grupo «Causa Ciudadana»...

MANIFIESTO DEL PARTIDO POPULAR

El Partido Popular del que forman parte...

El Partido Popular está efectuando una serie de contactos...

LOS HEDILISTAS EXIGEN LA RETIRADA DE SIMBOLOS FALANGISTAS

Las juntas locales de Lugo del Frente Sindicalista Unificado...

LAS CLAVES

Universidad

REPASANDO un viejo texto, encuentro unas frases que me parecen oportunas...

Despojestos de la retórica del tiempo tan noble pensamiento...

En este curso, como a la trágala, como entrando por puerta...

Y si hay tantos estudiantes que en una o dos facultades no caben...

Lo cierto es que una población como Madrid no puede responder...

Compararnos en este aspecto, ahora que tanto nos gusta compararnos...

Por otra parte, se especula con la posibilidad de que el señor Fernández...

Claro que una universidad no se improvisa. Por eso hay que poner...

DEMETRIO CASTRO VILLACANAS

RUMORES SOBRE SUPUESTAS...

(Viene de la anterior)

irse despejando a través de actores...

«Unid. No dividis...»

RUMORES DE EJECUCIONES

PEKIN, 14. (Efe). — Un portavoz oficial chino...

Preguntado acerca de esta información...

LAS NOTICIAS EN LA PRENSA SOVIETICA

MOSCU, 14. (Efe). — El órgano del Gobierno soviético...

La información está fechada en Londres y París...

en cuanto a su verosimilitud.

el periódico «Pueblo» de Pekín haciendo referencia...

«Unid. No dividis...»

«Unid. No dividis...»

Preguntado acerca de esta información...

LAS NOTICIAS EN LA PRENSA SOVIETICA

MOSCU, 14. (Efe). — El órgano del Gobierno soviético...

La información está fechada en Londres y París...

en cuanto a su verosimilitud.

«Desde España, siempre pienso en los compatriotas que viven en la lejanía»

Discurso del Rey don Juan Carlos en la «Casa de España» en Bogotá

El Rey don Juan Carlos pronunció el siguiente discurso en la Casa de España...

Querido, en primer lugar, felicitaros por esta Casa...

Querido decir también que, desde España, siempre pienso...

Que esta casa sea vuestro hogar español

Sabiendo así, os pido que esta Casa de España...

derá a lo que sucede en el interior de vuestros corazones...

A todos, a los españoles que eligieron formar su hogar aquí...

castellón - ciudad y provincia

AGENDA DEL DIA

Viernes, 15 de octubre

El sol, en Castellón, sale a las 7'11 y se pone a las 18'22

Luna en cuarto menguante el día 16

SANTOS DEL DIA

Teresa de Jesús, vg. y dra.; Calixto, Dioxado, obs.; Fortunata, Agileo, mrs.; Antico, Severo, Sabino, obs.; Aurelia, vg.; Tecla, abadesa. Gualtero, abad.

SANTOS DE MAÑANA

Eduvigis, vg.; Margarita María de Alacque, vg.; Ambrosio, Florencia, Lulo, obs.; Gale, abad.; Gerardo Mayela, cf.; Bercario, ab.; Saturnino, Nereo, Martiniano, Saturniano, Máxima, mrs.

HORARIO DE TRENES

| HACIA BARCELONA                                  | VALENCIA-CASTELLON          |
|--|-----------------------------|
| 1'25 Expreso                                     | (Llegadas)                  |
| 6'24 Expreso                                     | 8'50 Unid. Elec.            |
| 7'24 Expreso                                     | 10'06 Unid. Elec.           |
| 10'08 Unid. Elec.                                | 13'16 Unid. Elec.           |
| 10'20 Electrotrén                                | 15'00 Unid. Elec.           |
| 11'08 Expreso                                    | 16'28 Unid. Elec.           |
| 12'45 Talgo (procede de Alicante)                | 18'15 Unid. Elec.           |
| 16'11 Electrotrén                                | 20'00 Unid. Elec.           |
| 20'02 Unid. Elec. (a Tortosa)                    | 21'18 Unid. Elec.           |
|  | 21'42 Ter (viene de Madrid) |
|  | 22'20 Unid. Elec.           |
| HACIA VALENCIA                                   | CASTELLON-VALENCIA          |
|  | (Salidas)                   |
| 5'33 Expreso                                     | 6'25 Unid. Elec.            |
| 7'20 Ter (va a Madrid)                           | 7'30 Unid. Elec.            |
| 13'02 Electrotrén (enlaza Talgo Valencia-Madrid) | 8'31 Unid. Elec.            |
| 15'41 Talgo (va a Alicante)                      | 11'15 Unid. Elec.           |
| 18'16 Expreso (va a Málaga)                      | 13'50 Unid. Elec.           |
| 19'18 Electrotrén                                | 15'10 Unid. Elec.           |
| 22'35 Expreso (va a Sevilla)                     | 17'05 Unid. Elec.           |
| 23'26 Expreso (Murcia-Almería-Granada)           | 18'25 Unid. Elec.           |
|  | 20'30 Unid. Elec.           |

FARMACIAS DE GUARDIA

OCTUBRE 15

MONERRIS, Pintor Carbó, 13. (Junto Plaza Mayor).

CUBEDO, Joaquín Costa, 59.



ACIERTO CON EL NUEVO colowall

El número premiado en el sorteo de ayer fue el 832 y no el 823, como salió publicado debido a un error involuntario por el que pedimos disculpas.

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS

Pablo Armelles Bedía, Susana Bernal Galera, Miguel Chover Sierra, María Paradells Navarro, Sergio Catalán Ruiz, Miguel Angel Aranda Valls, Regina Martí Amela, Ana María Malo Benages, Lorena Sales Cervera, Antonio Aragón Marín, David González Bozas, María Soledad Ledesma Peña, Enrique Arroyas Sánchez, Fernando Arroyas Sánchez, Beatriz Sánchez Vidal, Verónica Lirio Meseguer, Silvia Marques Cubedo, Lucía Batalla Martínez, Rodrigo Montoliu Andreu, María Rosario Salinas Villalba, Paula Sacedón Ferrer, María José García Paula, Francisco José Montoliu Bueso, Sergio José Simó Gauxach, Pascual Bort Mateo.

MATRIMONIOS

Miguel Vicente Granell Valls con Pilar del Cerro García.— Manuel Chust Ballester con María Antonia Andreu Beltrán.— Jesús Sánchez Tudela con Candelaria Barba Lozano.— Juan Camañes Luque con Rosa María Badenes Gil.— Arturo Giménez Giménez con Teresa Pérez Lorenzo.— Manuel Francisco Mon Vicent con Angeles Contreras Ferrando.— Antonio Tello Valero con María Francisca Montoliu Blasco.— Juan Monserrat Carrion con Amelia Gonell Monferrer.— César Antonio Arredondo Fernández-Grande con Blanca Calduch Rodríguez.— Joaquín Fontanet Amat con María Teresa Fernández Martí.— Francisco Puig Bolz con María de los Remedios de la Ossa García.— Agustín Fredy Elipe Olmos con María Palmira Gimeno Zafony.— José Ramón Navarro Albert con Marina Encarnación Torres Sierra.

GUIA CULTURAL

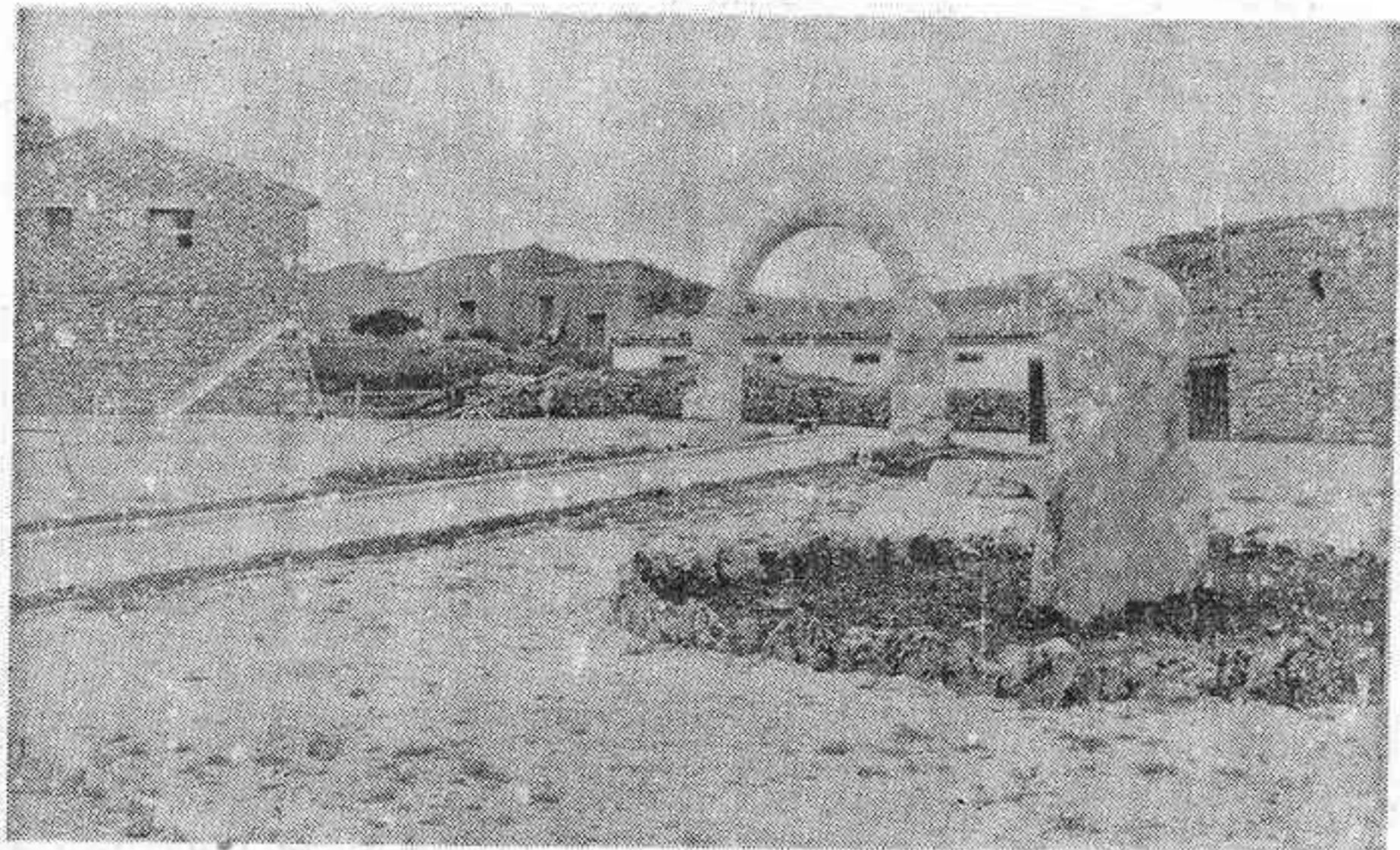
**PEDRO VILARROIG**, acuarelas, en Sala Derenzi, calle Colón. 34. Horas de visita: de 7 a 9. (Del 5 al 16 de Octubre).  
**PEDRO VILARROIG**, acuarelas, Sala Derenzi, Colón 34 (del 5 al 16 de octubre). Horas de visita: de 7 a 9.  
**SALVA**, pintura, expone en Garbell-Llibres, C. Cervantes 11. Horas de visita de 6 a 8 de la tarde. (Del 8 al 22 de Octubre).  
**MARIBEL JOVANI**, Aula Adsuara, Caja de Ahorros, calle Colón (del 13 al 23 de octubre). Horas de visita: de 18 a 21 horas.  
**FAUSTINO DEL REY**, óleos, Sala Braulio, Avda. del Rey don Jaime, 23 (hasta el 21 de octubre). Horas de visita: de 12 a 1'30 y de 18 a 21.  
**SALVA**, óleos, Garbell Llibres, Cervantes, 11 (del 8 al 22 de octubre). Horas de visita: de 6 a 8 de la tarde.  
**JOSE COSTA**, óleos, Galería Garxoli, San Vicente, 6 (del 15 al 29 de octubre). Horas de visita: de 7 a 9 de la tarde.  
**JAUME CARBONELL**, Sala de arte Aryce, (del 15 al 30 de octubre). Horas de visita: de 11 a 1 y de 8'30 a 9'30.

El gobernador civil visitó Cinctorres, Forcall, Villores y Morella

Celebró reuniones con los ayuntamientos y consejos locales sobre los problemas de cada localidad



En Forcall, ante el "Mesón de la Vía"



Un aspecto del nuevo parque infantil de Cinctorres

"Somos nosotros los que tenemos la responsabilidad de preparar el futuro de España. Ha costado mucho esfuerzo hacer un país nuevo, que hoy es el noveno país industrial del mundo. Recibimos una herencia que no podemos malbaratar". (Pablo Martín Caballero).

En una apretada jornada de trabajo, desde primera hora de la mañana hasta las ocho de la tarde, el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Pablo Martín Caballero, visitó las localidades de Cinctorres, Forcall, Villores y Morella. En cada una de estas poblaciones se reunió con el Ayuntamiento y el Consejo Local, estudiando los problemas más acuciantes que hoy se plantean en ellas.

Momento político

En estas cuatro localidades, el gobernador civil, aparte el tratamiento de los problemas más acuciantes de cada municipio, habló brevemente del momento político que vive España, con el paso de un régimen excepcional a otro distinto de características diferentes. Se refirió al proyecto de ley de reforma política y afirmó que «somos nosotros, el pueblo español, los que tenemos la responsabilidad de preparar el futuro de España». Y esta responsabilidad no obliga a que el tránsito se produzca sin traumas, ni rupturas. «Ha costado mucho esfuerzo —dijo—, hacer un país nuevo, que hoy es el noveno país industrial del mundo. Recibimos una herencia que no podemos malbaratar». Lógicamente, el señor Martín Caballero habló de las próximas elecciones que serán sin duda fundamentales de cara al futuro, pues la reforma se va a llevar a cabo desde las Cortes y lo que se va a elegir son precisamente esas Cortes. Y en este aspecto, no valen los equívocos: O ganamos las elecciones los partidarios de una evolución sin ruptura, cambiando todo lo que se deba cambiar, pe-

ro sin traumas; o la ganan quienes pretenden que se produzca tal ruptura.

La intervención del gobernador civil fue como un llamamiento al mejor espíritu de ciudadanía en el cumplimiento de un deber que nos compete a todos como españoles, puesto que en este caso la responsabilidad es de todos, desde el momento en que se traslada el protagonismo al pueblo español para que manifieste su voluntad a través de las urnas.

Conocer los problemas

En otro orden de ideas, el señor Martín Caballero dijo también, en cada uno de los pueblos visitados, que pretende conocer directamente y sobre el propio terreno los problemas de los municipios de la provincia. No son visitas de compromiso, ni momento de promesas que luego no se pueden cumplir, sino tomas de contacto para apreciar en su justa medida la realidad de nuestros pueblos. «Vengo a aprender y conocer», afirmó en varios momentos, pues aunque de los problemas de estas poblaciones tiene ya conciencia a través de los informes, y más todavía en el caso del Maestrazgo que suscita un mayor interés por tratarse de una comarca deprimida de acción especial, en definitiva es el conocimiento «de viva voz» lo que puede dar una imagen más completa de toda esta problemática.

Cinctorres: Numerosas obras

Cinctorres, 800 habitantes y un presupuesto municipal de pesetas 1.500.000, es un pueblo en el que últimamente se han realizado numerosas e importantes obras, entre las que destaca un complejo deportivo —frontón y pista polideportiva—, junto al que se ha instalado un espléndido parque infantil. La Diputación Provincial ha colaborado económicamente en todas estas

realizaciones, que el alcalde, don Miguel Guardiola Salvador, expuso en un conciso informe a nuestra primera autoridad y jefaría.

Entre los problemas de la población, se habló de la necesidad de ampliar el abastecimiento de agua potable, así como de habilitar una casa para el médico acondicionando un grupo escolar que actualmente está cerrado y construir un edificio para el Ayuntamiento, que hoy dispone de unas instalaciones muy deficientes. También se habló del aprovechamiento de unos terrenos de 7.000 metros cuadrados de superficie, para proceder a la construcción de viviendas. Dentro del plan de obras y servicios para este bienio, según informó el señor Grangel Mascarós, se han incluido varios proyectos de Cinctorres y el alcalde, en este aspecto, hizo pública expresión de gratitud por las ayudas de la corporación provincial que está recibiendo el pueblo.

El gobernador civil y las personalidades que le acompañaban visitaron posteriormente el palacio de San Joan, propiedad de la Diputación, y el complejo polideportivo.

Forcall: Problema de agua

Forcall cuenta actualmente con 950 habitantes y el presupuesto municipal ordinario asciende a 1.200.000 pesetas. Según expuso el alcalde, don Antonio Borrás Sanz, el principal problema radica en la insuficiencia del caudal de agua para el suministro de la población. Este tema va a ser estudiado a nivel de técnicos para arbitrar la solución más idónea. Otras cuestiones abordadas fueron las de la enseñanza, proyecto de construcción de un centro sanitario, instalación de servicio de autobuses y la instalación de un remisior de televisión que cubra toda la comarca. El presidente de la Diputación informó del plan de obras y ser-

(Pasa a la página 5)

LA CIUDAD CADA DIA

TOQUE DE ATENCION

LOS «avisos» pululan en este mundo nuestro por doquier. Los símbolos, señales, toques de atención, nos hacen sacudir en nuestra inercia y nos devuelven a otra realidad. Por ejemplo, los silbatos marcan la hora de salida de la fábrica, la sirena nos anuncia el paso de una ambulancia o una autobomba del servicio de bomberos, las campanas el término de una clase o el comienzo de algún oficio religioso, etcétera, etcétera.

Pero ayer, el toque de atención lo tuvimos los conductores sin ruido ni alharaca, solamente con una acción bastante silenciosa, aunque poco significativa. El conocimiento general del tema llegó a través de la página seis de este mismo periódico, en la que aparecía, en la columna de sucesos, una noticia que, interpretada un poco más allá de la letra impresa, viene a dar como un aviso a los que intentan andar por la ciudad con cierto sentido de previsión.

La grúa, no la grúa municipal que está muy próxima a venir, sino otra especialmente alquilada por nuestro Ayuntamiento, se puso en acción. Sin más ni más, después de recibir la correspondiente denuncia, se dirigió a la calle Gobernador a retirar un vehículo, aparcado donde no debía y que, encima de todo ello, su conductor lo había dejado mucho más tiempo de lo que puede considerarse como una infracción momentánea. El motivo que originó tal castigo no fue un aparcamiento en doble fila, ni una desobediencia a una de las tantas señales que prohíben el detenimiento de cualquier coche en una determinada acera, ni tan siquiera la invasión, más allá del tiempo reglamentario, de una zona azul. Fue, simplemente, la utilización de un sitio destinado a la entrada de vehículos, cuyo propietario, al parecer, paga religiosamente el correspondiente canon, para lograr esta franquicia motivada por una necesidad comercial.

En fin, que pasaron tres horas y continuaba esta situación anormal, por lo que se canalizó la correspondiente denuncia que desembocó en las medidas drásticas que acarrea el empleo de la grúa, en un momento que todo parece indicar la inminente aparición, sin necesidad de utilizar máquinas prestadas, de este servicio municipal.

A raíz de esto, convendría tener en cuenta también que, al parecer, una vez implantada, la grúa del Ayuntamiento —y que paradójicamente pagaremos todos, rebeldes y obedientes, a pesar de que su finalidad sea implantar el castigo a nosotros mismos—, no se andará con vueltas. Procederá, sin más ni más, a sacar nuestro coche de la vía pública para transportarlo a un determinado lugar, donde lo habremos de ir a buscar, previo pago del importe establecido.

Lo de ayer, simplemente, fue un toque de atención, como la campana de una iglesia, como la sirena de una fábrica, pero para indicarnos que los sitios señalados como aparcamientos prohibidos, serán, de ahora en adelante, como el queso que, tarde o temprano, hace caer al ratón.

PASEANTE

MINISTERIO DE TRABAJO INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

CONCURSO PUBLICO 03/76 II. SS.

OBJETO DEL CONCURSO: Adquisición de Aparatos de Rayos X.  
 DESTINO: Ambulatorio de la Seguridad Social «Falangista Miró».

VENCIMIENTO PLAZO PRESENTACION OFERTAS: A las 13 horas del día 9 de noviembre de 1976, para las que se presenten en el Registro General de la Administración de Instituciones Sanitarias, Avda. Benicasim, s/n, en esta Capital.

PLIEGOS DE CONDICIONES: Serán facilitados en mano en la Administración de la Residencia Sanitaria, en el domicilio antes indicado, y por correo a quienes lo soliciten por escrito.

El importe del presente anuncio será satisfecho a prorrato por los adjudicatarios.

Castellón de la Plana, a 9 de octubre de 1976.

EL DIRECTOR PROVINCIAL, Fdo.: MANUEL ALDEANUEVA

GALERIA NONELL EXPOSICION ACUARELAS DE M. FERREIRA

Primera medalla nacional portuguesa

Del 15 al 26 octubre

Horas visita: 7 a 9'30 tarde

General Mole, 3



Castellón



# castellón - ciudad y provincia

Hoy, concierto extraordinario en el Teatro Principal  
**Con Mario Monreal como solista**

Hoy viernes, a las once de la noche, tendrá lugar en el Teatro Principal un concierto extraordinario de piano y banda, organizado por el Ayuntamiento dentro del programa de actos del VII Centenario de Jaime I. Actuarán la banda municipal y el eminente pianista Mario Monreal, bajo la dirección del maestro Juan Garcés. La entrada será gratuita y el programa es el siguiente:

Par la flor del Illri blau, poema sinfónico, Rodrigo.

**SEGUNDA PARTE**

Concierto en La Menor (Piano y Banda), Grieg.

I.—Allegro molto moderato.

II.—Adagio.

III.—Allegro moderato molto e marcato.

**PRIMERA PARTE**

Boris Godounov, Fantasia Mussorgsky.

Marcha burlesca, Palau.

Los invitaciones pueden retirarse en la secretaría particular de la alcaldía o en el retén de la Policía Municipal.

**La personalidad del solista**



El solista del concierto, Mario Monreal, nació en Sagunto, cursando sus estudios musicales en Valencia y en Madrid.

completando éstos en Munich y Salzburgo, donde consiguió las máximas calificaciones. Está en posesión de numerosos premios, tanto nacionales como extranjeros.

**Inauguración de la temporada en el Círculo Medina**

El día 18 de octubre y a las siete y media de la tarde tendrá lugar en el Círculo Medina un concierto de Arpa por la conocida intérprete María Rosa Calvo Manzano. Después de una gira por América a aquel Continente, este Círculo se honra en abrir de nuevo sus actividades musicales y culturales ofreciendo a sus asociados un acto que espera será del agrado del público castellanense.

Su debut lo hizo en Berlín con la orquesta sinfónica RIAS, con gran éxito. Y desde aquí, comenzó su carrera artística que le llevó a recorrer Alemania, Holanda, Bélgica, Austria, Francia y casi toda España.

Mario Monreal actuó durante las pasadas fiestas de la Magdalena, precisamente estrenando el piano «Yamaha», adquirido por el ayuntamiento, en el concierto número 2 para piano y orquesta de Rachmaninoff, obteniendo un notable éxito. Sus actuaciones las acompaña con la enseñanza en el Conservatorio Superior de Música de Valencia.

## El gobernador civil visitó Cinctorres, Forcall, Villores y Morella

(Viene de la página 3)

vicios para 1976-77 en lo que afecta a Forcall.

Terminada la reunión, el señor Martín Caballero y sus acompañantes, con las autoridades locales, visitaron el «Mesón de la Vila».

**Villores: Nuevo depósito de agua**

Villores es uno de los pueblos más pequeños de la provincia, pues en la actualidad cuenta con 120 habitantes y el presupuesto municipal es de 400.000 pesetas. El Ayuntamiento no dispone de casa propia, ocupando un inmueble propiedad del Marqués de Villosres.

Dentro del plan de cooperación, y entre otras obras, en lo que respecta a Villosres se ha incluido el proyecto de construcción de un depósito regulador de agua potable, para cuya financiación la Diputación aporta 400.000 pesetas. Sin embargo, se estima que a pesar de esta mejora, quizá no quede resuelto totalmente el problema del abastecimiento de agua potable, por lo que está en estudio la posibilidad de conducir agua de una nueva fuente, para aumentar el caudal del suministro al pueblo.

El alcalde, don Antonio Gil Bonet, expuso todos estos problemas y, al igual que ocurrió en Forcall, se refirió también a la necesidad de solucionar el servicio de autobús y de instalar un receptor comarcal de televisión.

**Morella: Importantes obras y ambiciosos proyectos**

En Morella, ciudad que cuenta con 3.750 habitantes, el alcalde, don Vicente C. Martínez Fabregat, afirmó que la vida local presenta buenas perspectivas de futuro, con una industria bastante notable y un desarrollo agropecuario, que han hecho remitir la emigración registrada en años anteriores. Como principales necesidades, señaló la reconstrucción del Ayuntamiento, pavimentación de calles, reparación de las instalaciones de las Escuelas Pías, centro de higiene rural, ampliación del abastecimiento de agua potable; carretera entre Castell de Cabres y Herbés por Torre Miró, con lo que se enlazaría Morella con la Tinanza de Benifasí, carreteras de Chiva y Ortelis, asilo de ancianos y viviendas. Sobre todos estos temas se habló con amplitud, interviniendo varios de los asistentes a la reunión.

El señor Martín Caballero habló de la importancia de la acción especial a desarrollar en el Maestrazgo como área deprimida, y el presidente de la Diputación informó del plan de obras y servicios en lo que se refiere a Morella, señalando por otra parte que en la carretera Herbés-Torre Miró la corporación va a invertir ocho millones de pesetas.

También se hizo mención de las importantes obras de restauración que se están llevando a cabo en Morella, con financia-

ción a cargo del Estado, y se habló asimismo del proyecto de instalación de un matadero frigorífico, casa sindical y de aspectos relacionados con la electrificación rural.

Terminada la reunión, y antes de emprender el viaje de regreso a la capital, el gobernador civil visitó la Arciprestal Basílica y otros puntos de interés de la amurallada ciudad.

## TEATRO PRINCIPAL

CASTELLON

HOY, A LAS 11 NOCHE

CONCIERTO EXTRAORDINARIO

BANDA MUNICIPAL DE CASTELLON

Solista **MARIO MONREAL**

Dirección **JUAN GARCÉS**

**PRIMERA PARTE**

Boris Godounov, Fantasia, Mussorgsky.

Marcha burlesca, Palau.

Per la flor del Illri blau, Poema sinfónico, Rodrigo.

**SEGUNDA PARTE**

Concierto en La Menor (Piano y Banda), Grieg.

I.—Allegro molto moderato.

II.—Adagio.

III.—Allegro moderato molto e marcato.

## Adjudicación de obras municipales

Entre ellas, el alumbrado de varias calles por un importe de más de cinco millones de pesetas

En las Casas Consistoriales y ante el alcalde accidental, don José Guallar Segarra, asistido por don Miguel Ruiz-Esteller y Zapatero, secretario accidental, del Ayuntamiento, se celebraron dos actos de apertura de pliegos optando a subastas de obras, que son, la primera de alumbrado del sector comprendido entre las calles Joaquín Costa, Ronda Magdalena, San Mateo y Plaza Donoso Cortés, cuyo tipo de subasta es de 5.123.538 pesetas, concurriendo los siguientes licitadores: Don Manuel Verchillí Agut y la Sociedad Ibérica de Construcciones Eléctricas

(SICE), habiendo sido adjudicada provisionalmente.

La segunda fue de concurso para la contratación del suministro e instalación de una cámara mortuoria prefabricada, con destino al Cementerio Municipal, al que han concurrido como licitador la Empresa «Carbonell Aparhotel S. A.», habiendo pasado dicha proposición a los Servicios Técnicos Municipales correspondientes para su informe, en cumplimiento de lo preceptuado en el vigente Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales.

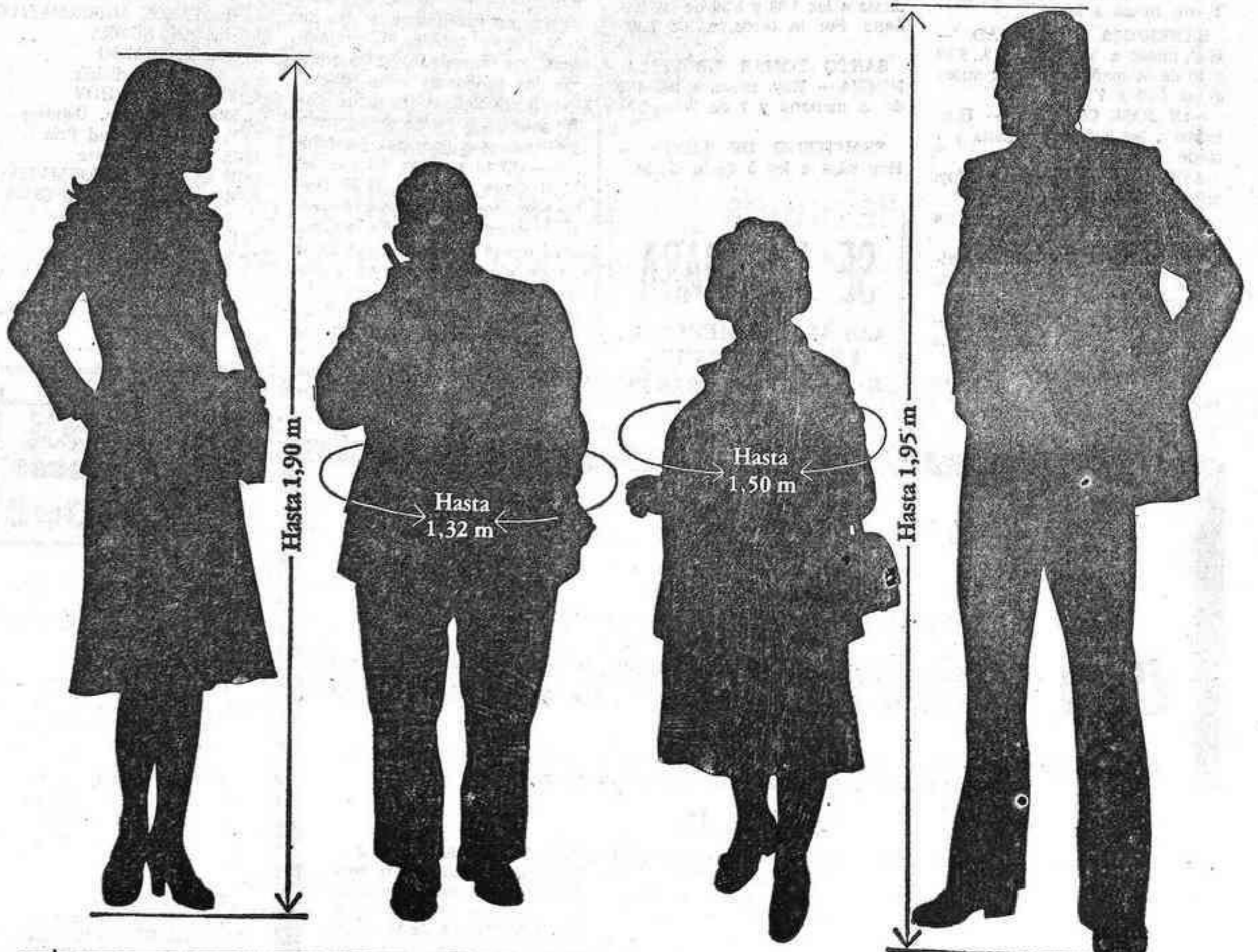
## RESTAURANTE CIRCULO MERCANTIL E INDUSTRIAL

ha abierto de nuevo con su antiguo Abastecedor Luis Bernal.  
 Igualmente Bodas, Bautizos y comuniones para el público en general.

# Las tallas especiales son normales en El Corte Inglés.

Ser elegante no es problema de talla, al menos en El Corte Inglés. Nosotras hacemos la moda, para el hombre y la mujer, en más de 90 configuraciones diferentes. ¿Por qué esperar, si puede vestir impecable y a su justa medida, en solo unos minutos?

Hay un otoño más elegante, sin problemas de talla, en



Mañana SABADO su "DIA DE COMPRAS" en EL CORTE INGLES abierto todo el día (de 10 de la mañana a 8 de la tarde)

## CONVOCATORIA

**CURSO SUPERIOR DE MANAGEMENT**

Dirección y Administración de Empresas

Promoción Inicio Clases  
 68 16-10-76 Sábados de 4 a 8 tarde

GRADUACION A OBTENER: Diplomado en Dirección Superior de Management

PLAN DE ESTUDIOS:  
 Planificación Empresarial Técnicas en Programación  
 Management Gestión de Rentabilidad  
 Organización de la Empresa Gestión Financiera  
 Derecho Empresarial Dirección de Personal  
 Dirección de Marketing Control de Gestión  
 Dirección de Producción Creatividad

INFORMACION E INSCRIPCIÓN:  
 D. Angel Rodríguez de Mier Rizo  
 Avda. Yecla, 23 1º 3ª  
 BENICARLO (Castellón) Tel. 47 08 19

PATROCINIO DE LA CAMARA OFICIAL DE COMERCIO, INDUSTRIA Y NAVEGACION DE CASTELLON.

ESCUELA SUPERIOR DE MARKETING Y ADMINISTRACION **ESMA**

Córcoge, 272 Barcelona - 8 Tel. S: 2184448 y 2184355  
 Imparte su plan de estudios en 25 provincias españolas con un Profesorado con amplia experiencia docente y en gestión empresarial.

## VOLADURA EN BENICARLO

Para el 19 de octubre fue autorizada una voladura en la cantera de «El Puig», término municipal de Benicarló. La misma tendrá lugar a las 13:30, por lo que se pone en conocimiento del público en general, a fin de evitar posibles accidentes.

## OFICINAS DE EMPLEO

A partir del día 1 de Octubre, en las fechas que se indica, la atención que venía prestandose al público en las Oficinas de Colocación de la Organización Sindical, se realizará a través de las Oficinas de Empleo del Servicio de Empleo y Acción Formativa (SEAF/PPO) del Ministerio de Trabajo, en las direcciones que a continuación se señalan:  
 Castellón (18-10-76), Avda. Casalduch, 37 bajo. Tel. 220312-220912.  
 Información: Dirección Provincial del Servicio de Empleo y Acción Formativa (SEAF/PPO). Dirección: Avda. Casalduch, 37 bajo. Tel. 220312-220912.  
 Ministerio de Trabajo Dirección General de Empleo y Promoción Social. Servicio de empleo y acción formativa.



# castellón - ciudad y provincia

## MONTAÑEROS CASTELLONENSES EN LOS ANDES (III)

### ¿OVNIS EN LAS PAMPAS DE NAZCA?

#### El doctor Javier Cabrera asegura que allí existió un espaciopuerto para naves espaciales

El doctor Javier Cabrera, en su libro "Las piedras grabadas de Ica", asegura que las Pampas de Nazca fueron un espaciopuerto para la llegada y partida de naves espaciales... Lo que sí es cierto es que los pobladores de la zona tenían un sistema de canales subterráneos que les proporcionaban el agua necesaria en épocas de sequía.

**S**OBRE las Pampas de Nazca hay tanto de que hablar, y se ha hablado tanto, que no se puede saber quién tiene razón, aunque por lógica deberíamos dársela a la profesora María Reiche, que lleva 30 años dedicada al estudio de esas enigmáticas figuras de las Pampas, de kilómetros y kilómetros de extensión.

#### FANTASIA Y REALIDAD

En una superficie aproximada de 50 kilómetros cuadrados se pueden ver un conjunto de gigantescas figuras geométricas. Hay líneas rectas de gran longitud, que remontan incluso cerros rocosos sin cambiar la dirección.

Nosotros, antes de salir, estábamos bastante interesados en este tema, sobre todo después de leer y ver los documentales de Eric Von Daniken. Pero después, al entrevistar a la doctora Reiche, comprobamos que había mucha



Monolitos de piedra parecidos a los de Pascua. ¿Casualidad?

¿Ello hace suponer que hubo otra humanidad?  
El enigma lleva mucho tiempo y sigue sin descifrarse. Creemos que tardará en esclarecerse. Pero, mientras tanto,

allí continuarán las Pampas a 400 kilómetros de Lima, atravesadas por la carretera Panamericana Sur.

### Algunas de las piedras tienen billones de años. ¿Hubo otra humanidad?

imaginación y bastante fantasía en el autor del libro «Recuerdos del futuro y regreso a las estrellas». La doctora Reiche nos dijo que Eric Von Daniken había expuesto datos falsos en sus publicaciones; publicaciones que había sacado de los libros editados por la doctora. En resumen había copiado de los libros de la señora Reiche lo que le pareció, y había tergiversado lo que creía interesante para su fin.

#### UN GRAN ZODIACO

Sacamos buenas conclusiones de esta visita. Según las deducciones que nos expresó la doctora, las figuras de las Pampas

las Pampas de Nazca ha sido la del doctor Javier Cabrera Darquea. En su discutido libro «Las piedras grabadas de Ica», asegura que las Pampas de Nazca fueron un espaciopuerto para la llegada y partida de naves espaciales, y da una curiosa teoría de cómo se formaron las líneas rectas, asegurando que fueron producidas por naves al deslizarse sobre las mismas, aprovechando las materias ferruginosas de la zona y formando así un campo magnético del que se valían para sus aterrizajes y despegues. Las figuras tan sólo eran señales de donde debían aterrizar las naves. También explica en su libro el

#### PIEDRAS BILIONARIAS

En cuanto a la versión de las piedras, se aprecian en ellas las operaciones más complicadas que imaginarse pueda. Desde trasplantes de corazón, hasta acupuntura, anestesia, hormonas, antirrechazo, etc. También se puede apreciar la evolución de un dinosaurio; y asimismo hablan de astronomía, geografía, etc.

Algunas de las piedras tienen billones de años de antigüedad, con lo cual son más viejas que la misma humanidad

STI RESTAURANTE  
**GOYA**  
Avda. Casalduch, 23  
Teléfono 22 30 75

**DEPENDIENTE**  
PARA BOUTIQUE  
DE CABALLERO  
CON EXPERIENCIA  
SUELDO MAS COMISIONES  
Diríjase por escrito al apartado, 82. Castellón. Reserva a colocados.

### Hablemos...

## MARIO MONREAL

### HOY, CONCIERTO EN EL TEATRO

No es desconocido en Castellón este joven pianista, nacido en Sagunto y afincado en Valencia. Vino a Castellón, debutando aquí en el mismo escenario en el que hoy va a confirmar su valía, durante las fiestas de la Magdalena para estrenar el piano «Yamaha» que, como luego dirá el propio concertista es un buen piano, interpretándonos entonces el concierto número 2 de Rachmaninoff, con la Orquesta Municipal de Valencia.

Mario, sigue una ruta de éxitos continuados desde que comenzó. Es un hombre temperamental, con un sentido de la responsabilidad que sólo pueden tener los elegidos. Y Mario, lo es. Desde aquella fecha, han sido muchos los recitales y conciertos que ha dado en numerosos puntos de España, y dentro de muy poco, creo que sólo en cuestión de horas...

—Voy a dar unos recitales en Holanda, Alemania y Estados Unidos.

—¿Qué hiciste desde marzo hasta ahora?

—Tu sabes que tengo mi cátedra de piano en el Conservatorio de Valencia. Aparte esto, he dado unos recitales en casi todo el norte de España; clausuré el curso pasado en Valencia, y también en Madrid. Y ya por último hice unas grabaciones para Radio Nacional de España.

—El concierto de Grieg que vas a interpretar, ¿lo preparaste para Castellón?

—Tengo montados unos cuarenta conciertos para piano y orquesta, aunque en este caso concreto sea con la Banda Municipal de Castellón.

—¿Se puede crear el equilibrio justo con la banda al igual que se hace con la orquesta?

—En los ensayos que he hecho con la banda —no es la primera vez que toco con banda—, he comprobado la buena preparación de la agrupación municipal de Castellón. Sí; sí hay equilibrio.

—¿Con qué otras bandas has actuado?

—Muchas veces con los de Liria, donde hay dos conjuntos excepcionales.



tengo tres o cuatro que pueden ser buenos concertistas.

—¿Sois muchos profesores en el Conservatorio?

—Para piano, si es eso a lo que te refieres, somos siete.

—¿Qué tipo de alumnos cursan estudios?

—Abundan los universitarios.

—¿Entre qué edades?

—De los alumnos normales hay desde 15 a 20 años. Los universitarios, mayores, claro.

—¿Vives de la música?

—Exclusivamente.

—¿Y qué tal vives?

—Vivo bien, no puedo quejarme.

—¿Cuál crees que es el ideal de un músico?

—De un músico y de quien no lo sea, creo que es que le paguen por hacer lo que le gusta; que sea recompensado por desarrollar una actividad que sea vocacional.

—Aquí, en Castellón hay gente que dicen que el piano «Yamaha» que compró el Ayuntamiento ha sido un timo (tengo que decirlo así como se dice), tu que conoces este y otros instrumentos, ¿qué crees?

—Tu sabes que yo estrené este piano «Yamaha». El piano es extraordinario, y puedo decirte que no existe diferencia con otros pianos de su categoría. Yo conozco muchos pianos que no tienen ni el sonido ni por supuesto la pulsación de este.

—¿Y qué ocurre?

—Esta piano, como cualquier instrumento nuevo, necesita que se toque, por lo menos entre cuarenta y cincuenta veces. Verás como entonces sale el sonido bien.

—¿Es bueno, o no?

—El piano es excelente. Quien diga lo contrario es que no entiende de esto.

—¿Entiendes tu?

—Sólo quiero decir que si el piano no fuera bueno, yo no podría tocar con él. Ni creo que lo hiciera ningún pianista.

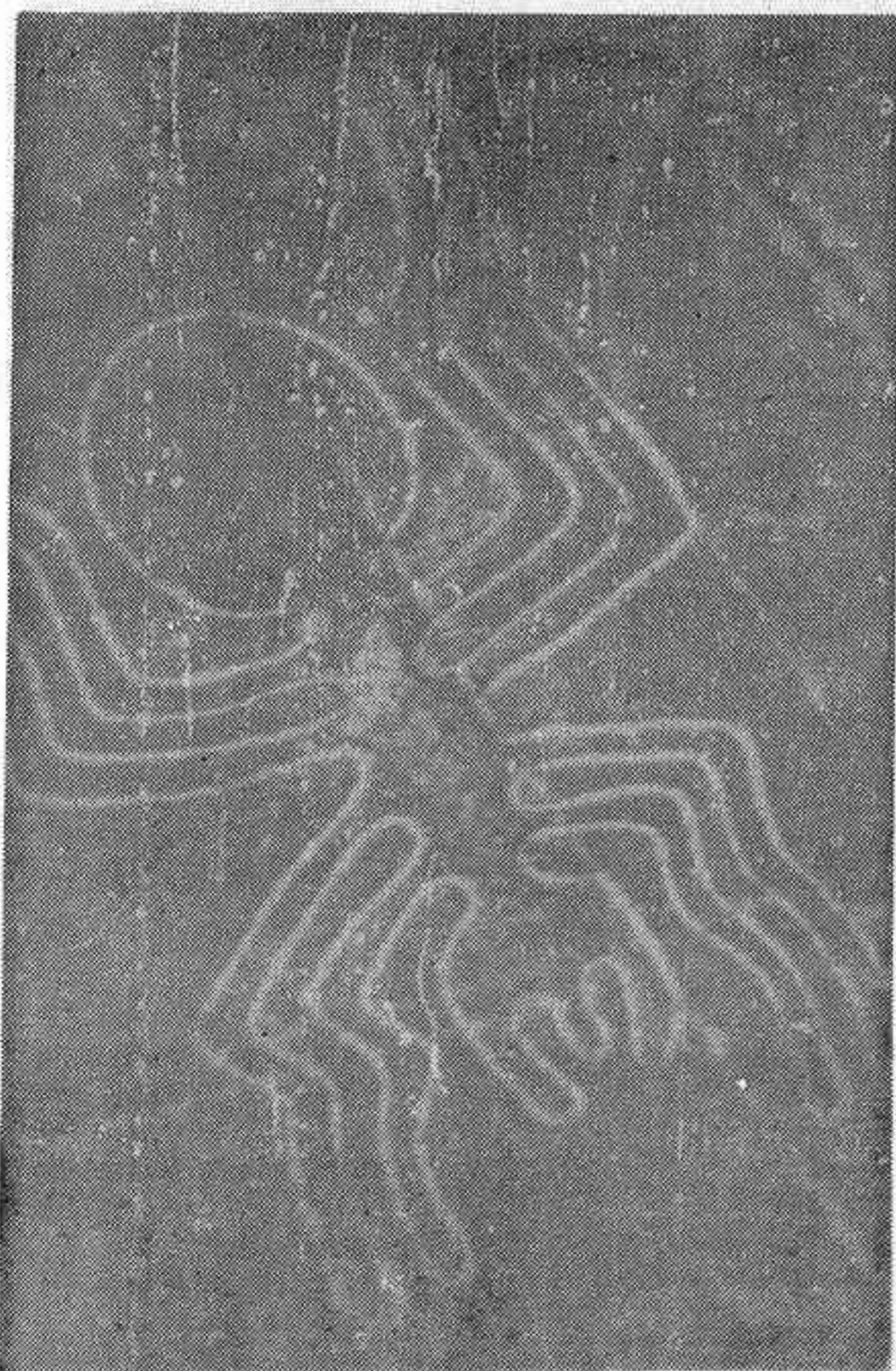
—Entonces las protestas...

—Son injustificadas. ¿Sabes tu quien son los que protestan?

—...Sí, los protestantes.

MANUEL

FOTO ARCHIVO



Perfecta araña en las Pampas

pas las habían hecho los habitantes de la zona. Significan un gran zodiaco que servía para determinar la época de lluvias y la de sequía.

El enigma persiste, pues no se sabe para qué lo utilizaban. Lo que sí es cierto es que tenían un sistema de riego a base de canales subterráneos que les proporcionaba el agua necesaria en la época de sequía.

#### CURIOSA TEORIA

Otra de las versiones sobre

por qué no se han cubierto los trazos de las figuras y las líneas.

Dice que los trazos actúan como un imán y que las partículas de polvo de esta zona, llevan materias ferruginosas por lo que al caer sobre el imán, las despiden a sus respectivos polos.

En el libro de Cabrera se pueden ver incluso modelos de espacio-naves en vasos de cerámica, así como gráficos de cómo funcionaban las Pampas.



Ford España S.A. tiene el placer de anunciar la inauguración de su nueva concesión en Castellón

## LUIS PRADES, S.A.

Con todos los servicios de Asistencia Técnica Ford. Exposición y venta.

Desde ahora, a su servicio.

LUIS PRADES, S.A.

Avda. Vall de Uxó - 25 esquina Cardenal Costa. Carretera Nacional - 340.





# Fabuloso éxito del desfile de moda en piel de AMADO

## Alta peletería en la gala a beneficio de UNICEF-CASTELLON

### ASISTIO LA ESPOSA DEL GOBERNADOR CIVIL CON OTRAS DISTINGUIDAS DAMAS

### SARA MONTIEL FUE INVITADA DE HONOR



Para comenzar la crónica es necesario recurrir al tópicos y señalar que, en todo Castellón se dio ayer cita en los salones del Casino Antiguo, para asistir a la presentación de la nueva colección de moda en piel, de ese gran artista castellanense que es AMADO. Sus creaciones causaron admiración, asombro, entusiasmo, deseo y apatencia

de poseer ya uno de esos modelos con diseño y firma exclusiva de AMADO.

El bien ganado prestigio de AMADO, y los fines del acontecimiento social —a beneficio de la Delegación en Castellón de UNICEF-ESPAÑA—, dieron una proyección excepcional al desfile de moda de alta pelete-

ría, que reunió la más distinguida representación de la sociedad castellanense, figurando entre las damas asistentes doña Birgitt Baetz de Martín Caballero, esposa de nuestra primera autoridad. Entre los invitados de AMADO necesariamente debe destacarse la presencia de la popular actriz Sara Montiel, acompañada de su inseparable Pepe Tous, y destacados representantes de la alta peletería española, que no tuvieron reparo alguno en hacer justicia a su compañero AMADO, aplaudiendo las mejores creaciones del desfile y comentando con encendidos elogios el conjunto de la colección presentada.

Las amplias dependencias de la planta primera del Casino Antiguo, escenario de los acontecimientos sociales de mayor relieve, fueron ocupadas totalmente por el público femenino que siguió el desfile con el máximo interés, prodigando los aplausos ante la exhibición de creaciones con el sello personal de AMADO.

Realmente hablar del desfile con detalle resulta muy difícil, puesto que la colección presentada fue muy amplia, siendo ciento diez las prendas mostradas en la pasarela, con modelos exclusivos de AMADO dentro de una línea sport, tarde y gran gala. Todo ello constituyendo un esfuerzo fuera de lo común, porque se cumplen ahora diez años de la fundación de PELETERIA TUNDRA y AMADO ha querido que el acontecimiento dejara huella en los ambientes femeninos, con algo asombrosamente grande, magnífico y perfecto como ha sido este desfile.

El propio AMADO nos lo diría en un intercambio rápido de preguntas que mantuvimos aprovechando los minutos del intermedio del desfile: «He intentado conseguir las mejores pieles, ya que este décimo ani-

versario es una ocasión para nosotros muy importantes».

—¿Cuánto tiempo ha llevado preparar esta colección?

—«Estando el año pasado en Milán ya comencé con los primeros apuntes. Durante todo el verano he tenido que trabajar intensamente realizando los diseños, que se han convertido en los modelos que hoy se han aplaudido tanto, lo que de verdad me satisface».

—Las colecciones de AMADO han sido hasta ahora anuales, lo cual supone que cada año resulta más difícil ser original. AMADO sin embargo un año más lo ha conseguido. Todo en la colección ha sido nuevo. Pero en cuanto a las ideas le queremos preguntar realmente, ¿cuáles son las novedades de esta selección de diseños?

—«Yo creo que rompemos ideas e imágenes de lo que es la peletería en general. Este año la base es el sport, haciendo de la piel un artículo que salga más a la calle, que sea cotidiano, lo cual se consigue trabajando las pieles de forma distinta a como se ha hecho hasta ahora, suavizando el diseño, quitándole en la medida

piel, con ideas avanzadas. Y lo ha demostrado en muchas ocasiones. Recientemente en el «Quinto Swakara Show de España», donde sus creaciones fueron la gran sorpresa de ese certamen de relieve internacional, y ahora, ayer mismo, en el Desfile Décimo Aniversario de PELETERIA TUNDRA.

—¿Cómo es tu línea sport?

—«De entrada es año de mucho chaquetón; entonces combinamos distintos tonos y gamas de colores. Estoy poniendo mucho astracán, mezclando punto de lana con piel, consiguiendo una forma más actual y nueva».

—¿Y en la alta peletería?

—«Aquí entran ya las pieles muy nobles. El visón, por ejemplo, sigue utilizándose muchísimo, porque aparte de ser una piel resistente, es suave hasta el infinito, muy práctica y se puede llevar y combinar con toda clase de prendas. En las de muchísima envergadura las martas cibelinas; el sport con clase de las pieles manchadas y como gran novedad de este año las pieles de pelo largo, renards, zorros, etc.».

—¿Lo más cotizado económicamente?

—«Es difícil precisar, pero las manchas por ejemplo han alcanzado una cotización astronómica. En las subastas internacionales son escasas estas pieles porque quedan pocos

los días y las inspiradas prendas de gran gala que se pasean entre el aplauso unánime, fuerte, interminable de las asistentes al desfile.

Un año más, en Castellón, su tierra, triunfo de AMADO. Un peletero que ha superado ampliamente las fronteras provinciales, cotizándose ya en toda España, pero fundamentalmente en Madrid y Valencia.

Sara Montiel lo confiesa ante el micrófono, en el propio Casino Antiguo: «Estoy encantada de encontrarme entre ustedes y satisfechísima de estos modelos de AMADO, mi peletero». Y se dirige a Pepe Tous para decirle, cariñosamente, que la visita a Castellón va a resultarle cara, porque algunas de estas pieles va a lucirlas en adelante ella. Y termina: «Maravilloso el arte de AMADO que es una auténtica belleza».

La organización aprovecha la presencia de Saritísima y la invita a participar en el sorteo de un magnífico abrigo donado por AMADO como premio a las señoras asistentes al desfile. La mano, ¿inocente?, de Sara extrae el número 289 y la señorita Rosa Mari Pertegás Castelló recibe el fabuloso premio que le entrega la propia Sara Montiel. Nuevos aplausos a la simpatía de Sara y a la fortuna de la señorita Rosa Mari.

Y tras el sorteo nuevos modelos en la pasarela que se llena otra vez de luz, del esplendor de las mejores pieles, de esa imaginación desbordante



de lo posible la aparatosisidad que ha sido siempre el principal impedimento para que las pieles pudieran llevarse con total naturalidad. Creo que la mujer debe familiarizarse con la prenda de piel, utilizándola de forma cotidiana. Aunque claro es que siempre quedarán aparte las creaciones de fantasía o gala, que sólo son para las grandes ocasiones. Pero, insisto que, por lo demás, estos diseños permiten hacer de la prenda de piel artículo de uso diario, dentro del cual la mujer debe sentirse totalmente cómoda, y por fuera más bella, joven y elegante». AMADO es un peletero, un artista de la

animales, lo que junto a su calidad y belleza repercute en los precios. A pesar de ello ya has visto en el desfile esos ocho modelos fabulosos de pantera, leopardo, jaguar, lince, que han despertado en entusiasmo de todas las señoras que saben apreciar realmente la valía de una pieza como estas».

Asombro en muchos rostros femeninos. Belleza en la pasarela, donde las modelos parecen princesas de un cuento nórdico. Entusiasmo en el salón ante todas y cada una de las creaciones de AMADO. Modelos para cualquier circunstancia o ambiente; pieles para todos

de AMADO que no encuentra límites cuando de elegancia femenina se trata.

Casi punto final. AMADO dice las palabras de despedida.

—«Quiero agradecer a todas las señoras de Castellón, y otros lugares, a todos los amigos de TUNDRA, el haber hecho posible que AMADO esté diez años en esta capital, cada vez con más ganas de luchar y hacer cosas bonitas para la mujer.—R.

J. E. M.

Fotos BREVA



NACIONAL

CATALOGO DE OPINIONES

NECESIDAD DEL REGIONALISMO

ABC

El reciente desarrollo de Peñíscola de un curso sobre Regionalismo, a base de un programa con variados conferenciantes de variados países, bajo la dirección del embajador don Manuel Thomas de Carranza, presidente del Consejo Internacional de Economías Regionales, ha dado motivo para que se examinaran casos tan vidriosos como la problemática en Bélgica, Canadá, etcétera, y por supuesto los casos actuales británicos, italianos y franceses, que con los españoles, sobre todo, lo referente a Cataluña y al País Vasco, poniendo en evidencia la necesidad del regionalismo, que por cuanto afecta a nosotros, es indispensable para el equilibrio económico y social de la nación y para su enriquecimiento cultural. En la nueva sociedad española, la unión de las regiones sacará más fuerza para hacer posible el tal equilibrio.

Como ha dicho el embajador Thomas de Carranza, precisamos una España unida, pero no centralizada, y que todo este esfuerzo puede ser posible gracias a la Corona, porque el Rey que encarna a España en su unidad y en su diversidad, es también el Rey legítimo de Galicia y de Mallorca, de Aragón y de Castilla, de Córdoba y de Granada, de Navarra y de Canarias, etcétera, y su persona constituye la pieza clave de esta unidad, sin centralismos, y de este equilibrio sin autoritarismos. Y es la Monarquía la que va a hacer posible, a través de la España regional, una democracia de participación con el centro de decisión próximo al gobernado, y un sistema de control animado por la opinión pública.

Este sumo regionalismo no puede cifrarse más que en la fórmula de «Fueros sí, pero para todos», afirmación documentada por el catedrático Gonzalo Martínez Díaz.

ARGOS

NI CEUTA NI MELILLA

El ministro de Asuntos Exteriores de Marruecos ha vuelto a plantear en la Asamblea de la ONU el tema de Ceuta y Melilla. Es acaso un modo de rehuir explicaciones sobre lo que sucede en el Sahara, donde los nativos no parecen hallarse contentos del trato que reciben de Marruecos? ¿Olvida el señor Laraki que cuando Portugal y España restacaron Ceuta y Melilla en el siglo XV lo que hicieron no fue invadir un territorio extraño, sino restablecer su soberanía sobre trozos de las provincias transretanos, que la invasión islámica le había arrebatado a la España visigoda? Aparte de que quien entonces dominaba o imperaba sobre el Magreb, por medios directos o por intermedios, era el imperio turco. El arranque de lo que es hoy Marruecos, con la dinastía alamita, es posterior a aquellas calendas. No parece que el realismo político de Turquía vaya a caer en la absurda teoría marroquí de intentar absorber unas ciudades que son españolas por imperativo histórico.

El imperialismo tozudamente obrado por la casta dirigente del actual Marruecos es la manera de que el pueblo se sujete a vivir de ilusiones y deje a un lado la amarga realidad de que es víctima. España, en el sincero deseo de convivir y colaborar amistosamente con el Marruecos independizado en 1956, no escatimó concesiones. Quizás la generosidad española, abandonando en manos de Marruecos zonas como Ifni y Tarfaya, ha sido mal comprendida por el régimen de Rabat. El posterior compromiso con Marruecos y Mauritania sobre el Sahara, con grave daño para la economía de nuestro archipiélago canario, está siendo interpretado abusivamente por el Gobierno marroquí. La prueba está en los impedimentos que Marruecos (y en su parte, y quizás por mimetismo, Mauritania) vienen poniendo a nuestros barcos pesqueros, objeto de secuestros y multas frecuentes con arbitraria lesión de la justicia.

Tal como se están desarrollando los acontecimientos, es cosa de preguntarse si España no debe replantear seriamente la revisión de su política en el Estrecho y en el mar de Canarias. Porque parece claro que la conducta de buen vecino que España ha mantenido con Marruecos y con Mauritania no está siendo correspondida del mismo modo.

¿PRISIONEROS DE SUS BASES?

Arriba

Son censurables quienes, desde el establecimiento del Poder, se sitúan en posiciones de intransigencia que no comparte el hombre de la calle; pero, a la hora de traducir las condiciones favorables de la actual sociedad española en un sistema democrático de convivencia, la izquierda —también hay que decirlo— está actuando con menos sensatez que la derecha. Esta reconoce, con irrelevantes excepciones, la conveniencia de una reforma constitucional que incorpore la oposición política al terreno de juego reglado. Los líderes de la izquierda, en cambio, están haciendo creer a su público que son temerosos las manos que se les tienden y estertores las ofertas que escuchan, que se avecina un vuelco del Poder, que no se trata de incorporarse al camino de la Historia —superando traumas pasados—, sino de volver a escribir la historia en un intento irracional de hacer lo imposible, que tiene ecos de tragedia griega.

¿Cuál es la clave oculta de esta dualidad de comportamiento? ¿Halagar a las bases para que sirvan de ariete, liberando así temibles fuerzas de violencia y reacción, es algo que no podemos presumir en hombres que, en muchos casos, han dado muestras de patriotismo. Aún si obtuvieran éxito, las masas se revolverían contra sus dirigentes una vez que, alcanzado el Poder, éstos no pudieran satisfacer los apetitos provocados. ¿Cuál, entonces? Ha de ser la propia izquierda la que resuelva su contradicción dialéctica, porque desde ella no puede aspirar, en puro sentido común, a una negociación viable.

Ricardo BLOM

BOLSA - BOLSA - BOLSA - BOLSA

Bajas y repeticiones

MADRID, 14. (Pyresa). — La sesión del jueves se ha movido hacia el lado de los signos negativos, como ya es habitual en el mercado, por lo que la trayectoria seguida a lo largo de la hora ha sido la de todos los días.

Los valores cotizados han sido pocos, al ser esta mañana la oferta más numerosa para algunos valores, más concretamente por bancos, que después de que ayer barriesen mucho del papel excedente al operar gran número de valores, hoy vuelven a encontrar fuertes remesas de oferta y la mayoría no pueden operar, y los que la efectúan lo hacen con pérdidas como los 26 enteros de Andalucía y 12 de Valladolid, entre otros.

En construcción ha continuado el fuerte descenso al ceder Dragados 5 enteros y ser el valor de mayor peso específico; aparte de este valor Cristalería vuelve a poner posición de oferta.

Los valores industriales han estado situados en una línea de bajas, pero no demasiado fuertes para los siderúrgicos, lo más

destacable es la posición papel de Clarra a 280%. En los químicos cede 2/3 Petróleos y, por el contrario, gana 2 Explosivos, con fuertes apoyos.

El cierre no presentaba cambios, por lo que para la sesión de mañana, última de la semana, no se esperan muchas variaciones. El índice diario baja 60 centésimas y queda en 76'98.

EN BARCELONA

BARCELONA, 14. (Cifra). — Al igual que las sesiones precedentes de la Bolsa de Barcelona, ha transcurrido en un ambiente de flojedad, afectando la presión vendedora con distinta intensidad a los diversos sectores.

En total se han contratado 113 clases de acciones de las que 14 suben, 59 bajan y 42 no experimentan variación. El índice general ponderado cede 56 centésimas y se sitúa a 78'10.

EN BILBAO

BILBAO, 14. (Cifra). — La corta actividad desarrollada por esta sesión intermedia no ha

disminuido la orientación negativa, que acompaña a la totalidad de la Bolsa, aunque otra cosa parezca deducirse del comportamiento de las acciones que representan a servicios públicos, que ofrecen resistencia al descenso.

La mayor presión de la oferta descansa sobre el sector bancario, en donde han dejado de operar la mayoría de sus componentes, evolucionando los restantes en sentido contrario. También el siderúrgico da sensación de sostenimiento, de no ser por el comportamiento de las acciones Olarra, que sufren retroceso. El sector químico presenta positivo saldo, lo que no corresponde a los valores de inversión y a los que representan al grupo de diverso, que ofrecen rectificaciones en retroceso.

Al final, las contrapartidas mantenían la misma tónica de oferta, y eran cotizados los valores que contradecían esta orientación.

Índice general, 75'18-0'56. Suben 8, bajan 25 y repiten 23.

COTIZACIONES

Table with columns for VALORES, BANCOS, ELECTRICAS, AGRICULTURA Y ALIM., COMERCIO, CEMENTOS Y CRIST., CONSTRUCTORAS, INMOB. Y URBAN., INVERSION MOBILIARIA, MONOPOLIOS, NAVEGACION Y PESCA, PAPELERAS, QUIMICAS Y TEXTILES, SEGUROS, MINERAS, SIDEROMETALURGICAS, TELEFONIA Y RADIO, TRANSPORTES, VARIOS, DERECHOS. Includes sub-sections like EN BARCELONA and EN BILBAO.

Me llamo Renault 4. Soy polifacético y tengo muchas cosas que decir.

Póngame a trabajar, a callejar, a viajar o a divertirme. Y usted verá por qué soy polifacético. Soy capaz de circular por cualquier camino y llegar a cualquier lugar, cargado a tope.

Radio de giro: 4,85 m.

En la ciudad regateo entre el tráfico denso y aparco en huecos reducidos. Soy astuto y manejable.

Asientos tapizados en tela transpirable y lavable.

Soy un coche confortable con asientos anatómicos para usted y su familia. Vamos, un turismo cómodo en carretera.

Distancia del chasis al suelo: 18 cm.

Pero también soy un coche ágil con suspensión independiente por barras de torsión y dirección de cremallera. Un correccaminos intrépido (modestia aparte).

Mi dureza reside en mi sólida mecánica. Llevo un motor de 852 cm<sup>3</sup>. Así que soy muy sobrio en el consumo y generoso en potencia. Desarrollo 32 CV DIN.

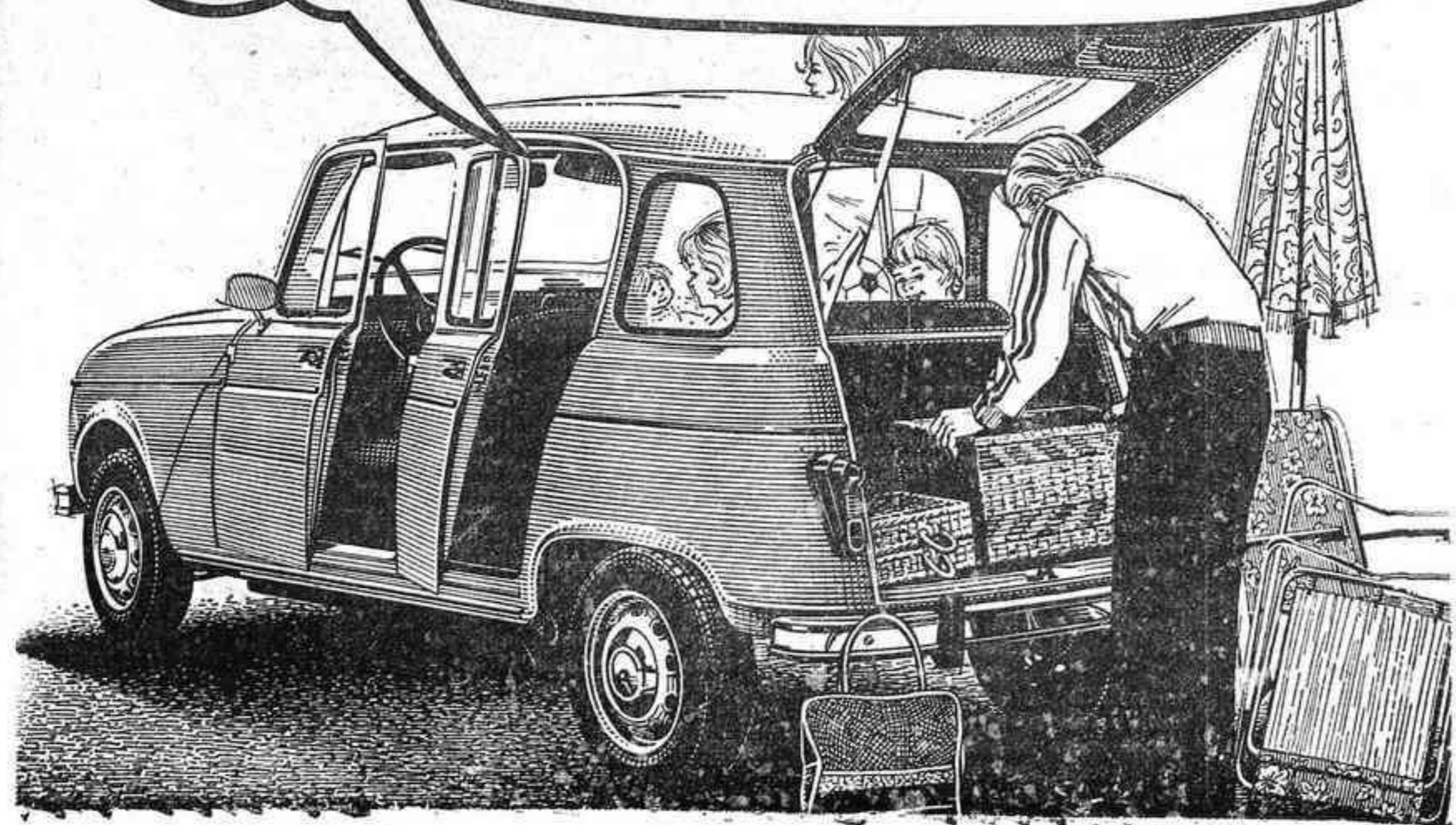
Tracción delantera. Motor: 852 cm<sup>3</sup>.

En el trabajo usted comprobará que puedo transportar sin complicaciones todo tipo de bultos.

Bastan unos segundos para abrir mi asiento y ampliar mi maletero de 295 dm<sup>3</sup> hasta 1.185 dm<sup>3</sup>.

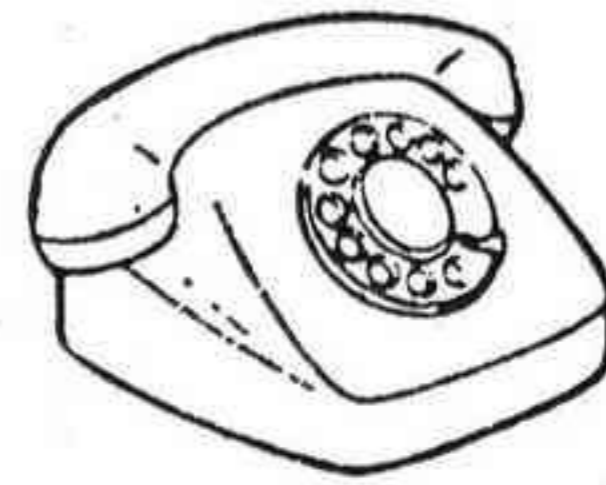
Y basta un movimiento para abrir mi amplia quinta puerta.

Por todo, le aconsejo que no se complique la vida. Yo, en cualquiera de mis dos versiones, Renault 4 y Renault 4 TL, estoy dispuesto a simplificarla.





# LO CONOCIDO



# Y...

# LO NUEVO

## directorio

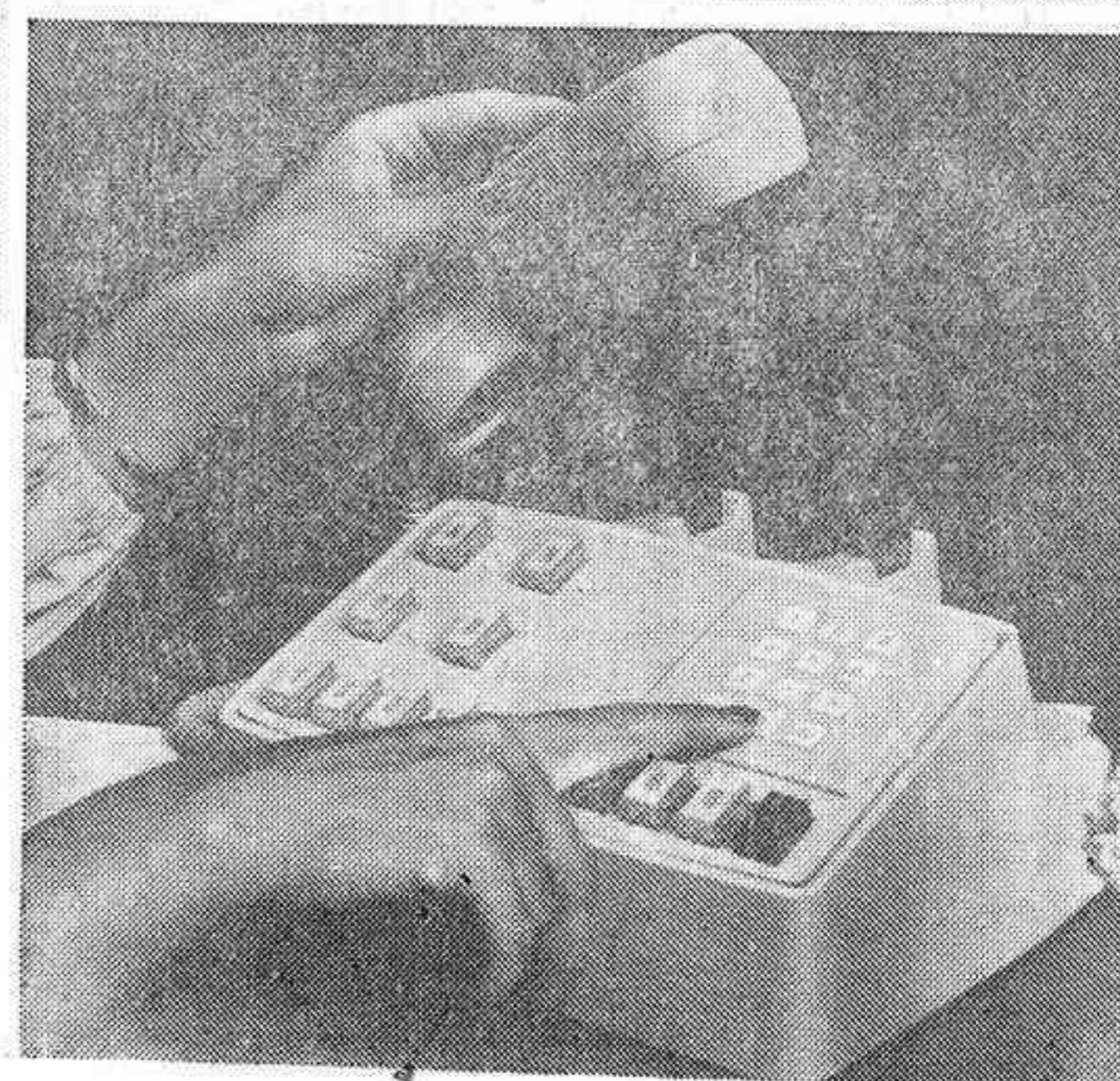


Son muchas las posibilidades de comunicación que brinda el equipo **DIRECTORIO** a su oficina.

Porque sin duda necesitará líneas vacantes para que le llame uno, dos, tres... y hasta cuatro clientes simultáneamente. ¿Y la comunicación interna? Quizá usted precisa a cada instante consultar a sus ejecutivos.

Pues bien el **DIRECTORIO** cubre un amplio margen de necesidades, brindándole cuatro conexiones externas y un máximo de seis internas, dos a dos.

¡Y con marcación de teclado para más facilidad!



COMPANÍA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

EXTRANJERO

REPASO AL MUNDO

PEKIN, "NO COMMENT"

Por J. L. GOMEZ TELLO

¿Cómo se dirá en chino "no comments"? Esta es la expresión que en estos días pronuncian más frecuentemente los funcionarios de Pekin a las preguntas que se les formulan sobre lo que está sucediendo en aquel país...

EL FRANCO FRANCÉS SE ESTABILIZA

Después de una semana de inquietudes, de incertidumbres y de malhumor en la Bolsa de París, el franco francés en la Bolsa de París, el franco francés en la Bolsa de París...

PARIS. (Del corresponsal interino de Pyresa.)

Si la libra esterlina sufre más que ninguna otra divisa los efectos del temporal monetario, el franco francés, por el momento, ha encontrado una calma tranquila donde aguantará los embates de la fuerte marea...

La defensa del franco no es la tarea del Gobierno, sino la tarea de todos. El primer ministro, al dar lectura hace más de una semana a su declaración de política general...

AYER SE HABLO DE...

ANDERSON DENUNCIA A CARTER

Por F. MARTOS

En Estados Unidos está considerado como el "muckraker" (aireador de trapos sucios) por excelencia. Compulento y fuerte, Jack Anderson ha trabajado durante muchos años para mantener una reputación que nadie se atreve a cuestionar...

EMPLEO MASIVO DE LA AVIACION SIRIA, EN LIBANO

BEIRUT, 14 (Efe-Reuters).— Siria lanzó sus tropas, protegidas por tanques, en dos frentes y ha hecho intervenir ahora su aviación, por primera vez en los 18 meses de guerra civil...

BUSQUEDA DE MAS JOYAS PREHISPANICAS DE UN GALEON ESPAÑOL, EN VERACRUZ

VERACRUZ (Méjico), 14 (Efe).— A pesar de las fuertes marejadas, un equipo de 40 buzos sigue rastreando en las proximidades de la playa Punta Gordá con la esperanza de encontrar y recuperar más joyas prehispánicas...

Esta es la única interpretación que los observadores internacionales encuentran a la ofensiva militar siria desencadenada pocas horas después de que se hubiera alcanzado un acuerdo que un portavoz optimista calificó de "final" y que, hasta el momento, no ha cesado.

Descubre un cuantioso tesoro de la época de los aztecas

El modesto pescador mejicano que lo encontró ha sido encarcelado por "disponer de joyas propiedad de la Nación"

VERACRUZ (Méjico), 14 (Efe).— Un pescador mejicano que logró en unas horas lo que los españoles no obtuvieron durante la conquista de Méjico...

joyería, donde le dieron 900 dólares por algo que vale, cuando menos, ochenta mil.

LA LIBRA NO REACCIONA

LONDRES, 14 (Efe).— La libra esterlina no reacciona ante las medidas de urgencia arbitradas por el Gobierno para apoyarla y hoy emprendió una nueva carrera de depreciación...

Salida airosa

El «Plan Barre», sigue su marcha, y cuando a principios de la semana próxima se someta a votación, nadie duda sobre su salida airosa, pese a la moción de censura de la izquierda...

"Las relaciones España-Colombia se proyectan ahora con mayor pujanza"

(Marcelino Oreja)

BOGOTA, 14. (Efe).— El ministro de Asuntos Exteriores de España, Marcelino Oreja Aguirre, declaró que las relaciones entre su país y Colombia «se proyectan ahora con mayor pujanza»...

EL VOTO CATOLICO EN LAS ELECCIONES U.S.A., CONTINUA INDECISO

WASHINGTON, 14. (Efe).— Cuando falta tan sólo un poco más de dos semanas para las elecciones presidenciales norteamericanas, el voto católico, uno de los de mayor peso a la hora de inclinarse la balanza en favor de un candidato, continúa indeciso...

Alemania mantendrá la prohibición de entrada de trabajadores extranjeros ajenos a la C.E.E.

BONN, 14. (Efe).— Alemania Federal mantendrá en el futuro la prohibición de entrada de mano de obra extranjera procedente de países ajenos a la Comunidad Económica Europea...

"LAS OLIMPIADAS A LA VISTA" YA TIENEN GANADORES

¡¡¡MAS DE 10.000 PREMIOS!!! Se han repartido ya entre los numerosos concursantes que concluyeron la colección de las diapositivas "Olimpiadas a la vista" contenidas en las botellas de Coca-Cola.

¡¡¡51 TELEVISORES EN COLOR!!! Tras sorteo ante notario, 51 magníficos aparatos de TV. Sanyo se entregaron también a los que tuvieron la suerte de conquistar los premios mayores. Estos ganadores han sido los siguientes:

- D. Juan Carlos Esteban (Zaragoza) - D. Nicolás Zapco (Oviedo) - D. José M. Iglesias (Oviedo) - Dña. Ana M. Miguez (La Coruña) - Dña. Victoria Chano (La Coruña) - D. Jesús Giménez (Madrid) - D. Alejandro García Gómez (Madrid) - D. Rafael Caballero (Madrid) - Dña. Consuelo Torres (Madrid) - D. Roberto Sánchez (Madrid) - D. José L. Berrocoso (Madrid) - D. Alejandro Muñoz (Madrid) - D. Hermilio Monjas (Villalba) - D. Teodoro Castro (Valencia) - D. Pedro Salvador García (Alicante) - D. Salvador Gregori (Alicante) - D. José Miguel Pocha (Murcia) - D. José Fernández Martínez (Sevilla) - Dña. Rosa M. Lucena (Cádiz) - D. Angel Martín Pérez (Huelva) - Dña. Nuria Olivera (Badajoz) - D. Antonio Moregó (Barcelona) - D. José M. Garganta (Barcelona) - Dña. Sofía Pascual (Barcelona) - D. Félix García Penche (Barcelona) - D. Angel Fernández (Barcelona) - D. Marcos Salses (Barcelona) - D. Alberto Ubach (Barcelona) - D. José Luis Bernabé (Sabadell) - Dña. Cecilia Palacios (Sardanyola) - Dña. Angelina Bragado (Tarragona) - Dña. Ana M. Gutiérrez (Tarragona) - Dña. Tura Hostench (Olot, Girona) - Dña. Palmira Torón (Lérida) - D. Ernesto Fernández (Manresa) - D. José Romet (Collsuspina) - D. Joaquín Ribé (Calella) - D. Antonio Boluda (Almazora) - D. José Hernández (Valencia) - D. Rosario Sánchez (Pego) - Dña. Magdalena Cantó (Capdepera, Mallorca) - D. Victor Manuel (Bilbao) - D. Jacinto García (Bilbao) - D. Gabriel Púgari (Bilbao) - D. Jaime del Olmo (Bilbao) - D. Eladio Yusnovella (S. Sebastián) - D. Javier Armas (Las Palmas) - Dña. Virginia Guadalupe (Sta. Cruz de Tenerife) - Dña. Margarita Velasco (Málaga) - Dña. M. José Fajardo (Granada) - D. Carlos Hefes (Algeciras).

¡¡Enhorabuena a todos!!



Nikon Nikkormat EL La electrónica de Nikon



Con circuitos integrados, y memoria para calcular automáticamente la exposición en cualquier circunstancia.

REPRESENTANTE EXCLUSIVO PARA ESPAÑA "FINICON, S.A." Central: Latorja, 95 - Tel 228 09 01 - Barcelona 6 Delegación en Madrid: Calle del Prado, 29 - Tel. 232 33 19

DISTRIBUIDORES

OPTICA CHIVA ... Enmedio, 23 OPTICA FAYOS ... Enmedio, 68

EL ESCUDO NO SERA DEVALUADO

LISBOA, 14. (Pyresa).—Pese a la recomendación de algunos expertos internacionales en la materia, el escudo no será devaluado. Según el ministro de Hacienda, Medina Carreira, después de ponderar los factores que caracterizan la situación actual, una devaluación de la moneda traería inconvenientes muy serios frente a ventajas que no llegarían a ser suficientemente compensadoras.



DEPORTES DEPORTES DEPORTES DEPORTES

Los juegos mundiales de deportes no olímpicos, dentro de dos años en Houston

BARCELONA, 14 (Aifid). — En 1978 se celebrarán en Houston (Texas) los primeros juegos mundiales de deportes no olímpicos...

confederación no olímpica", añadió el señor State. En la sesión de esta mañana, el tenis y el béisbol han solicitado oficialmente su inclusión...

LIGA JUVENIL

EL DOMINGO, EN EL BOVALAR, CASTELLON - HERCULES

El domingo visita el campo del Bovalar el equipo que mayor posibilidades cuenta para alzarse con el título de campeón de este grupo...

se pone más difícil para los integrantes. El C.D. Castellón, a pesar del tropiezo de la última jornada en el campo del Torrente ante un difícil rival...

Martín Esperanza, nuevo entrenador del Algeciras

ALGECIRAS, 14. (Pyreso). — Punto final al caso Carlos Galbis, entrenador del Algeciras club de fútbol, cesado hace una semana...

ARBITROS Pinto Barberá arbitrarán al Vall de Uxó-Zaragoza, y Pérez Román al Castellón-Hércules.

Enrique MONERRIS

RESULTADOS

VALL DE UXO, I: Menimar, 0 R. Zaragoza, 2; Valencia A, 1 Torrente, 1; CASTELLON, 0 Barcelona, 1; Hércules, 1 Levante, 5; Amposta, 2 Mestalla, 2; Juventud, 0

CLASIFICACION

Table with columns J, G, E, P, F, C, P and rows for Mestalla, Levante, Barcelona, Castellón, Valencia, Hércules, Torrente, Real Zar., Benimar, V. de Uxó, Amposta, Juventud.

Mañana saldrá el Castellón hacia Madrid

El domingo por la mañana se enfrentará al Rayo Vallecano

El domingo juega el Castellón en Madrid con el Rayo Vallecano, en partido, como ya es costumbre en los madrileños...

LA PLANTILLA

El cuadro profesional del Rayo es uno de los más completos del grupo. Su número es de veinticinco. Los siguientes: Alcázar, Pascual y Angelín, como porteros; Anero, Uceda, Luna, Rocamora, Nieto, Tanco, Manolito y José María, defensas; Trasante, Francisco, Felices, Fermín, Mariano y Bustamente, con los siguientes delanteros: Alvarito, Guzmán, Potele, Iglesias, Rial, González, Serrano y Raúl Díaz.

El presidente del Rayo Vallecano es el industrial don Marcelino Gil. El entrenador del equipo, García Verdugo. El capitán del mismo, nuestro conocido Fermín, que acaba de sufrir una lesión grave en Pontevedra...

UN RAYO CON ASPIRACIONES

El equipo de la populosa barriada de Vallecas echó el resto para acometer la presente campaña con aspiraciones de ascenso a la División de Honor. Para tal fin, pues, enroló en sus filas a Owaldo Raúl González, un delantero centro de veintidós años procedente del Quilmes argentino...

EL CASTELLON

Parece ser que en el equipo castellanense se registrará la baja de Alonso, no por lesión, sino porque éste, ha de incorporarse al servicio militar. Esto es lo que se nos ha dicho, sin afirmación desde luego, pero con visos de certeza.

Como Alfredo Di Stéfano se encontraba ayer en Valencia, por el fausto nacimiento de un niño que ha dado a luz con toda felicidad su hija, si mal no entendimos la noticia, pero que no nos priva para darle nuestra más cordial enhorabuena a Alfredo Di Stéfano, he aquí que no podemos facilitar los nombres de los jugadores que el preparador argentino citará para este encuentro con los vallecános...

FAUBEL, amonestación y multa

El comité nacional de competición de la Federación Española, entre otros acuerdos, ha adoptado el de imponer amonestación y multa al extremo del Castellón, Faubel, por juego peligroso.

Por otra parte, el Castellón ha sido multado por lanzarse alomadrillas al terreno de juego.

EL MUNDO DEL DEPORTE

LOS FUTBOLISTAS DESCONOCEN EL REGLAMENTO

Por Manuel GOMEZ AROSTEGUI

«E L noventa por ciento de los jugadores de primera y segunda división no conocen el reglamento. Es triste pero real. Dejo un diez por ciento y creo que se me va la mano, ha manifestado el presidente del Colegio Nacional de Arbitros...

Que unos profesionales dedicados a un juego desconozcan sus reglas no deja de ser paradójico, y, sin embargo, no parece que se aprecie preocupación ni por los jugadores ni por quienes les pagan. Deberían ser los propios futbolistas los que procuraran conocer todos los artículos del reglamento...

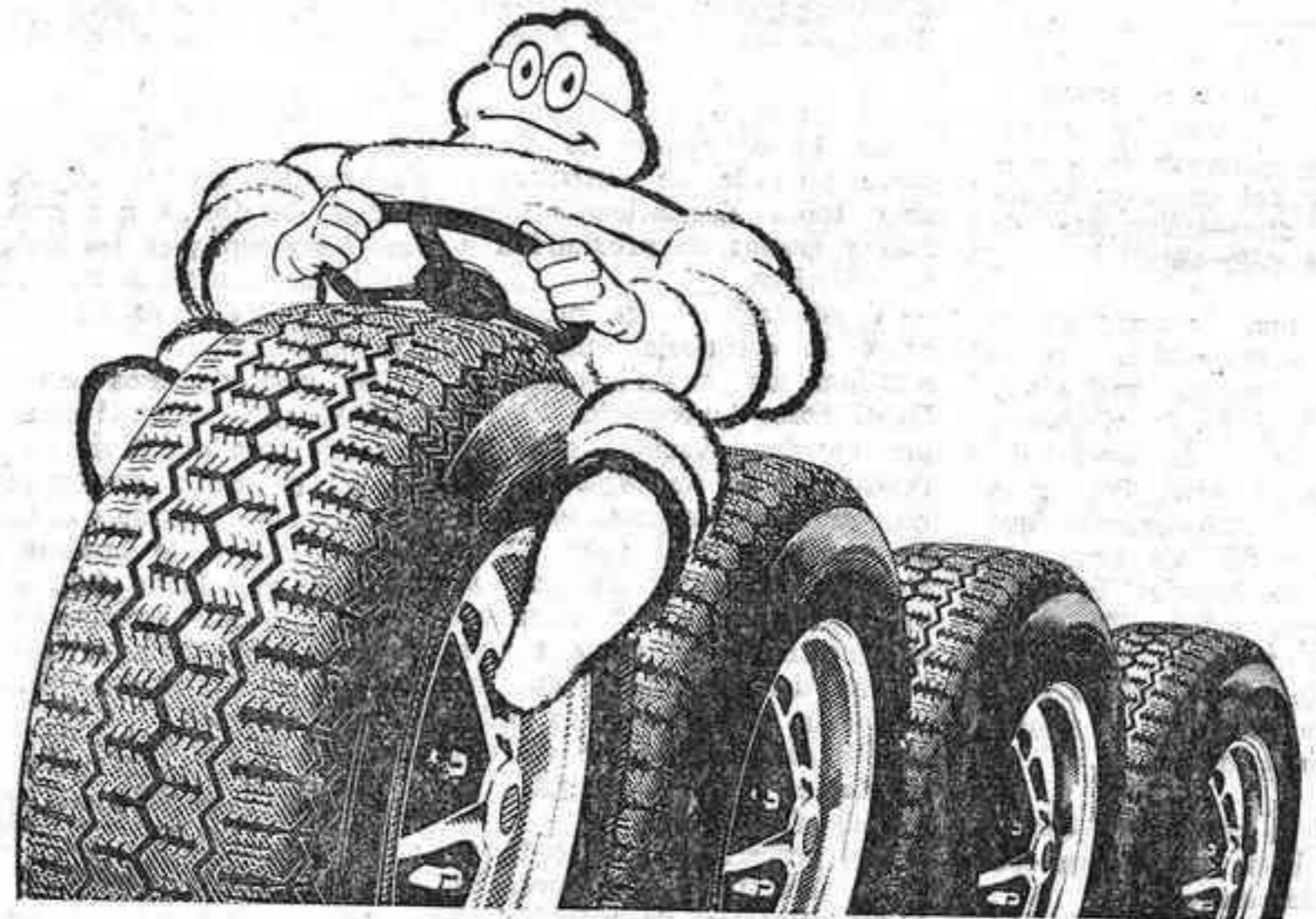
Se impone, pues, la exigencia de que los futbolistas conozcan las reglas del juego que practican. No estaría de más, ya que los clubs no lo hacen, que por parte de la Federación se hicieran cada temporada unos exámenes a todos los futbolistas de primera y segunda división...

JOSE TEN

Montes Espigares, árbitro del Rayo-Castellón

El colegiado Montes Espigares arbitraré el partido Rayo Vallecano-Castellón.

Para arbitrar el encuentro Vinaroz-Yeclano ha sido designado Aguilera Barea.



inconfundible ZX

AGENTE EXCLUSIVO

LUIS PRADES, S. A.

Ronda Magdalena, 17 - Tel. 21 55 11

SERVICIOS

CASTELLON

Ctra. Valencia-Barcelona, s/n. Torre Michelin - Tel. 21 08 67

BURRIANA

Ctra. del Puerto, s/n. Edificio Michelin - Tel. 51 16 61

ONDA

Ctra. Viver a Burriana, s-n. - Tel. 60 10 34

1925 - 1975

50 años al servicio del automovilista, con las mejores instalaciones dedicadas al neumático.

MICHELIN



lentes de contacto (rigidas y blandas)

ahora, además, aseguradas contra pérdidas y roturas.

El servicio GENERAL OPTICA es TOTAL.

Ahora, Y POR PRIMERA VEZ EN ESPAÑA, las lentes de contacto GENERAL OPTICA están protegidas por un ventajoso seguro que cubre cualquier emergencia.

GENERAL OPTICA añade este importante complemento a sus gabinetes dedicados exclusivamente a la Investigación y Adaptación de lentes de contacto...



"Opticos ante todo"

Nuestro servicio en beneficio de nuestros clientes es TOTAL por esto y porque somos OPTICOS ANTE TODO.

CASTELLON Enmedio, 23 VALENCIA San Vicente, 59 (Detrás del Ayuntamiento) ALICANTE Explanada de España, 6

y en MADRID • BARCELONA • BARCELONA BILBAO • GIJÓN • HOSPITALET CASTELLÓN • MÁLAGA • MANRESA OVIEDO • SABAÑELL • SAN SEBASTIÁN SEVILLA • VIGO

FESTIVAL DEPORTIVO EN LA PERGOLA

Mañana, a las 7,30 de la tarde, tendrá lugar en La Pergola un festival deportivo organizado por el Club Antemi con motivo de su IX Aniversario. Participarán en esta exhibición de ochenta a cien deportistas que harán numerosas demostraciones en variadas modalidades...

Con esta pason de cuarenta las exhibiciones que este centro deportivo organiza desde su fundación, habiendo sido, además, organizador y partícipe de numerosas competiciones realizadas dentro y fuera de la provincia.

A continuación de este nuevo festival que tendrá una duración aproximada de dos horas, el Club Antemi agasajará a los concurrentes con una sangría.



EL ARMAMENTO Y LA ESCALADA DEL TERROR

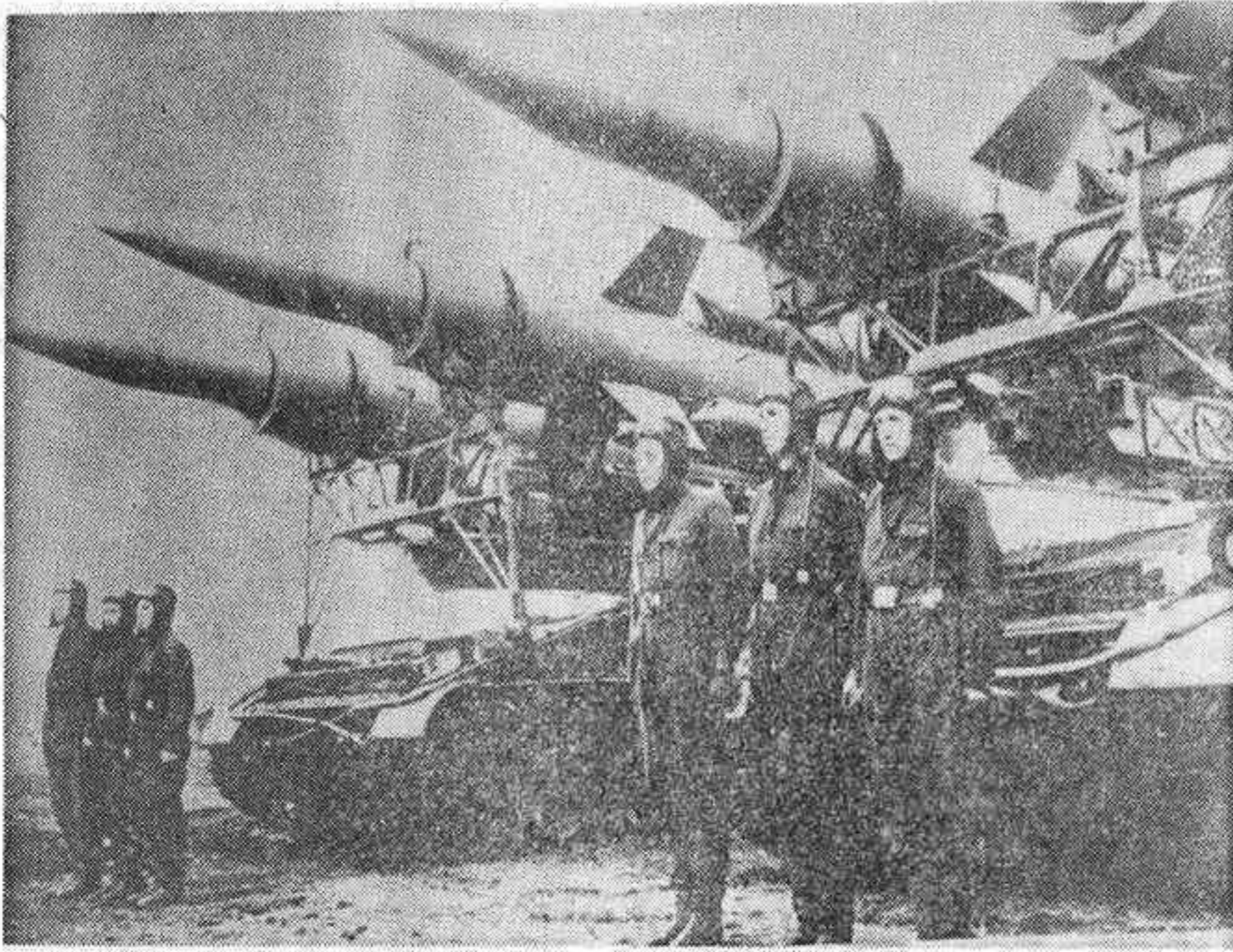
UN DISPARO, UNA DIANA

- La tecnología ha revolucionado los conceptos bélicos.
• Los cohetes son dirigidos por rayos laser y conducidos por satélites artificiales.

La historia de las armas avanza por la ley del péndulo: turno de atacante, turno de defensor. A cada artefacto se responde con otro para contrarrestarlo...

LA LEY DEL PENDULO

Una vez es el turno de los atacantes, y otra de los defensores. Primero fue la lanza, y luego el escudo... que pararía el lanzazo.



punto de la tierra. Es preciso atinar. La carrera no es ahora sobre potencia de destrucción...

a base de colocar una superbomba de fisión en la cabeza de ese proyectil, o en sus múltiples cabezas.

un solo hombre que lo transporta al hombro. Luego llegó un verdadero diluvio de ingenios...

levisión, es empleado en las nuevas armas de precisión, bajo el nombre de electro-óptico. El proyectil lleva en su morro una especie de cámara de televisión...

LA GUERRA SERA MAS BARATA

Porque durará menos, sin llegar a la destrucción total. Cuando un país vea destruidos todos sus objetivos militares...

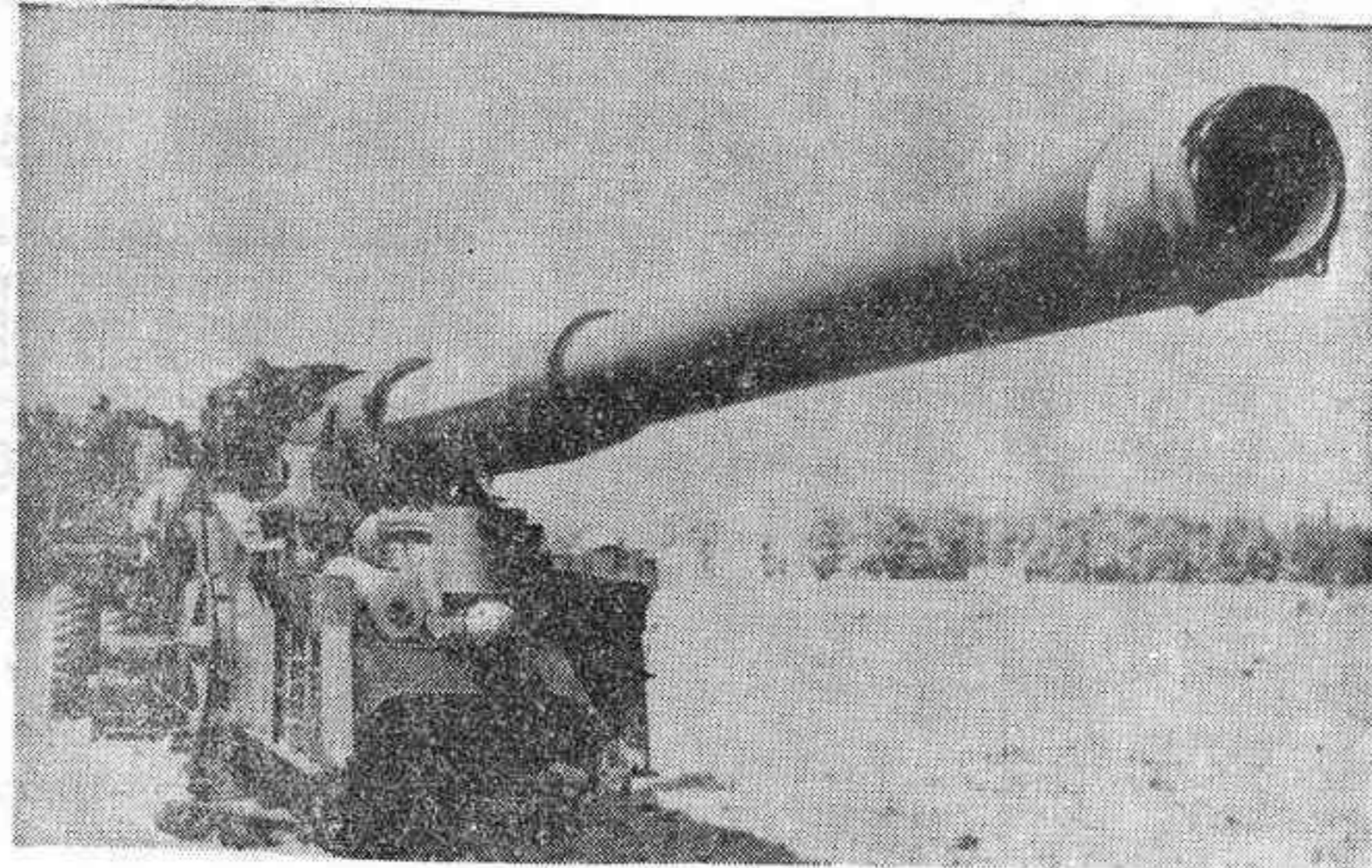
Lo que sí es cierto es que, en el futuro, y gracias a la precisión destruir un objetivo determinado será más barato.

UNA NUEVA CIENCIA MILITAR

La revolución de la precisión va a cambiar sustancialmente la ciencia militar. El desplazamiento de las tropas en tierra tendrá que ser diferente...

AMARRAR EL PROYECTIL A SU DIANA

La cuestión clave de todo disparo es calcular dónde está exactamente la diana, y dar el...



gen adecuado de compensaciones que precisará el proyectil para alcanzar esa diana. Como en las escopetas de tiro de las fiestas de feria...

Este sistema no puede ser utilizado en los océanos porque el proyectil necesita puntos concretos de referencias.

que nunca se cambió el dispositivo tradicional de las tropas sino a raíz de un formidable desastre que pudo ser evitado...



con infrarrojos los proyectiles SAM-7. Por lo pronto, Europa occidental, puede dejar atrás una tradicional pesadilla...

te: URSS. - Radio: 4 Km. - Carga: Alto explosivo. - Guía: Infrarrojos. 2) TIERRA TIERRA

ARMAS DE PRECISION DIVERSOS TIPOS ACTUALMENTE EN FASE DE DESARROLLO Y PRODUCCION 1) ANTI-AEREAS

Nombre: Martel. - Fabricante: G. B./F. - Radio: 60 Km. - Carga: 200 Kg. - Guía: TV/radio.

¿QUÉ VIDA...! LA MOSCA

Hace ya muchísimos años que Wenceslao Fernández Flórez dedicó un artículo de filosofía pura, o de filosofía aplicada, a la mosca pontevedresa...

HUMOR

